

Speed Up!



RIDE ON BIKE
ZIG ZAG

age range: from 12 up to 36 months
max: 20 kg



MANUAL INSTRUCTION

designed in EU

V1.0

www.lorelli.eu



find us on

CONTENT

EN	Manual Instruction.....	4
ES	Instrucciones de uso.....	6
IT	Istruzione per l'uso.....	8
FR	Mode.d'emploi.....	10
BG	Инструкция за употреба.....	12
GR	ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΡΕΚΛΑΣ.....	14
AR	دليل التعليمات.....	16
DE	Bedienungsanleitung.....	18
CZ	Návod k použití.....	20
HU	Használati utasítás.....	22
RU	Инструкция по эксплуатации.....	24
SRB HR	Uputstvo za upotrebu.....	26
ME BIH		
RO	Instrucțiuni de utilizare.....	28
NL	Gebruikshandleiding.....	30
AL	Insruksion për përdorim.....	32
TR	Kullanım talimatı.....	34
PL	Instrukcja użytkownika.....	37
MK	Упатствата за употреба.....	39



EN-Scan the QR code to get more product information and manual instruction in more languages. Download QR Scanner App onto your device.
ES- Escanee el código QR para obtener más información sobre el producto y su manual de uso en varios idiomas. Descargue en su dispositivo la aplicación de Lector de códigos QR.

IT-Scansiona il codice QR per ottenere maggiori informazioni sul prodotto e istruzioni manuali in più lingue. Scarica l'app QR Scanner sul tuo dispositivo.

FR-Scannez le code QR pour obtenir plus d'informations sur le produit et le manuel d'utilisation (disponible en plusieurs langues). Téléchargez l'application QR Scanner sur votre appareil

BG-Сканирайте QR кода, за да получите повече информация за продукта и инструкция за употреба на повече езици. Изтеглете приложението QR скенер на устройството си.

GR-Σάρωση του κώδικα QR για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν και οδηγίες χρήσης σε περισσότερες γλώσσες. Κατεβάστε την εφαρμογή QR Scanner στη συσκευή σας.

ARB- للحصول على المزيد من معلومات المنتج وتعليمات الاستخدام بلغات متعددة. قم بتنزيل تطبيق "QR Scanner" على جهازك.

DE-Um weitere Produktinformationen sowie die Bedienungsanleitung in weiteren Sprachen zu erhalten, bitten wir Sie den QR-Code zu scannen. Bitte downloaden Sie die QR Scanner-App auf Ihr Handy oder Tablet.

HU-A QR-kód beszkennelésével bővebb információkhoz és összeszerelési útmutatóhoz juthat további nyelveken. Amennyiben szükséges, töltsön le a QR-kód olvasó alkalmazást a készülékére.

RU-Отсканируйте QR-код, чтобы получить больше информации о продукте и инструкции по эксплуатации на других языках. Загрузите приложение QR Scanner на свое устройство.

SRB/HR/ME/BIH

Skenirajte QR kod kako bi ste dobili više informacija o proizvodu i uputstva za upotrebu na više jezika. Preuzmite aplikaciju QR Scanner na svoj uređaj.

RO-Scanati codul QR pentru a obtine mai multe informatii despre produs si manualul de instructiuni in mai multe limbi. Descarcati aplicatia QR Scanner pe dispozitivul dvs.

NL-Scan de QR code voor meer productinformatie en de handleiding in meerdere talen. Download de QR scanner app op je apparaat om te scannen.

AL-Skanoni kodin QR për të marrë më shumë informacion rreth produktit dhe për të hapur manualin në më shumë gjuhë. Shkarkoni aplikacionin QR Scanner në celularin tuaj.






TR-Detaylı ürün bilgisi ve çoklu dilde kullanma klavuzu için QR kodu okutunuz. QR barkod okuyucuyu cihazınıza indiriniz.

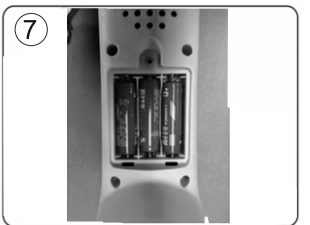
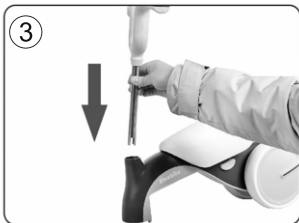
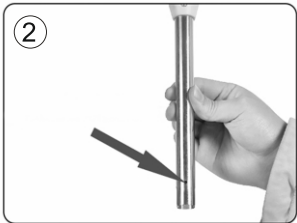
PL-Zeskanuj kod QY, aby otrzymać więcej informacji, oraz instrukcję użytkowania w większej ilości języków. Pobierz aplikację skanera kodów QR na twoje urządzenie.

MK-Скенирај го QR кодот за да добиеш повеќе информации за производот и упатство за користење,на повеќе јазици.Симнете ја апликацијата QR Scanner App на вашиот уред.

FEATURES

Picture 1

- 1 —  x 1
- 2 —  x 1
- 3 —  x 1
- 4 —  x 1
- 5 — 

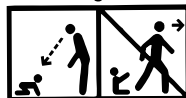


IMPORTANT! PLEASE, READ THE MANUAL CAREFULLY BEFORE USE AND KEEP IT FOR FUTURE REFERENCE!

EN

WARNING!

- 1.WARNING!** Never leave the child unattended!
- 2.WARNING!** This product should be used under the direct supervision of an adult at all times.
- 3.WARNING!** Recommended age-group: 12 months to 36 months. Not suitable for children under 12 months. Small parts-choking hazards. Risk of falling.
- 4.WARNING!** Protective equipment should be worn. (helmet, gloves, knee-pads and elbow-pads). Not to be used in traffic! **20 kg** maximum.
- 5.WARNING!** To avoid danger of suffocation keep the plastic bags away from babies and children.
- 6.WARNING!** The bike shall be used with caution, since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.
- 7.WARNING!** The product should be properly assembled by an adult.
- 8.WARNING! This toy has no brake!**
- 9.WARNING!** Read the instruction for use and keep it for future reference. The non-observance of the instructions may harm your child.
- 10.WARNING!** The maximum weight of the child is 20 kg and only for one child. The overloading of the product is forbidden, otherwise the child is at risk for injury.
- 11.WARNING!** The product can be used only if the child is able to sit and stay on the product unaided!
- 12.WARNING!** Not to be used by children over 36 months due to insufficient strength.
- 13.WARNING!** Keep small parts out of children reach.
- 14.WARNING!** Not to be used at dusk, at night, or at times of limited visibility and unfit weather.
- 15.WARNING!** Always wear a shoes when riding. Keep your fingers and toes away from all moving parts of the bike!
- 16.WARNING!** Instruct your child how to ride the bike safety and make sure your child is capable of riding it.
- 17.WARNING!** This product should be used on safe ground, it should not be used near steps, slopes, roadways, public highways or wet areas. Keep away from fire. The pushing of the child during the riding is forbidden.
- 18.WARNING!** Do not modify the product!
- 19.WARNING!** Regular safety checks should be carried out on the product to ensure the integrity of the assembly, especially when there is a risk of loose or dislocated components. The regular inspection of the product may prevent accidents.
- 20.WARNING!** Images on the title page and in the instruction manual are only illustrative and may differ from the real product.



EN 71;EN 62115

SUPPORT AND SERVICE



PLEASE NOTE, THAT REGULAR MAINTENANCE ENHANCES THE SAFETY OF THE PRODUCT!.

1. Do not modify the product.
2. Check the product for damage, loose connections or missing parts before each use. Do not use the product if any part is missing or damaged!
3. Do not keep the product under direct sunlight or in wet places for a long time.
4. Clean the toy periodically and keep it dry. You may use damp cloth and a mild detergent for cleaning the product.
5. Store it in a dry place, away from sources of heat.
6. Do not use abrasive or gritty cleaning agents.

PARTS

Picture 1 1. Bike frame - 1pc.; 2. Handlebar - 1pc.; 3. Front fork - 1pc.; 4. Seat - 1pc.; 5. screw tool

ASSEMBLY

1. First, pass the handlebar tube through the provided hole in the main frame, keeping the orientation of the handlebar so that the tube hole remains on the side of the seat (Picture 2,3). Once the tube appears on the underside of the main frame, install the front fork to the handlebar tube so that the two holes match up (Picture 4). Place and screw in the screw in the opening using the tool (Picture 5, 6).
2. Install the seat to the base (Picture 7).

CHANGE BATTERY

Locate the battery compartment cap on the underside of the bike's main frame.

- Loosen the screws on the battery cover with a screwdriver. Open the cover (Photo 7).
- Insert 3 1.5 V type AA alkaline batteries (not included) as indicated inside the battery compartment.

Tip: We recommend the use of alkaline batteries for longer operation.

- Replace the battery cover and tighten the screws with a screwdriver. Do not over-tighten.
- If the product starts to malfunction, you may need to retune the electronics. Remove the batteries and then reinsert them.
- When the sound starts to distort or stops, it's time for the batteries to be replaced by an adult!



Protect the environment by not disposing of this product with household waste (2012/19/EC). Check the recommendations to local authorities about recycling (Only for Europe).

BATTERIES SAFETY INFORMATION

WARNING! In some special conditions from the battery may leak liquids, which may cause a chemical burn or damage the product. To avoid battery's leakage:

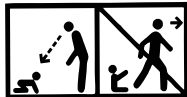
- Insert the batteries as indicated inside of the battery compartment.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed;
- Batteries are to be inserted with the correct polarity /+ and -/.
- Exhausted batteries are to be removed from the product. Carefully dispose the waste batteries. Do not dispose the batteries into the fire. The batteries may explode or leak. Keep waste batteries out of reach of children.
- Do not short-circuit the battery terminals.
- If you don't use this product for a long time, remove the batteries.
- Use only alike batteries or batteries from one type as is required.
- Take out the batteries from the product before recharging.
- If you use rechargeable batteries, the charging should be under adult control.

IMPORTANT!Batteries contain substances that can pollute the environment. Do not dispose of batteries with ordinary household waste, and have them in specialized collection point for batteries. Always remove the batteries before disposing of the device or pass it in an official collection point.

¡IMPORTANTE! POR FAVOR, ANTES DE USAR ¡LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS!

ES

ADVERTENCIAS



1. **¡ATENCIÓN!** ¡Nunca deje al niño desatendido!
2. **¡ATENCIÓN!** ¡Utilice siempre el producto bajo la supervisión de un adulto!
3. **¡ATENCIÓN!** No apto para niños menores de 12 meses. Piezas pequeñas: peligro de asfixia. Peligro de caída. Edad recomendada: de 12 meses a 36 meses.
4. **¡ATENCIÓN!** Al usarlo, se debe usar equipo de protección (cascos, guantes, rodilleras, coderas). No se debe utilizar en la carretera de vehículos. Peso máximo 20 kg.
5. **¡ATENCIÓN!** Para evitar el riesgo de asfixia, mantenga la envoltura de plástico fuera del alcance de bebés y niños.
6. **¡ATENCIÓN!** ¡La bicicleta debe usarse con precaución ya que se requiere habilidad para evitar caídas o colisiones que causen lesiones al usuario o a terceros!
7. **¡ATENCIÓN!** El producto debe ser instalado correctamente por un adulto.
8. **¡ATENCIÓN!** ¡Este juguete no tiene freno!
9. **¡ATENCIÓN!** Lea atentamente las instrucciones y guárdelas para futuras consultas. El incumplimiento de las instrucciones puede dañar a su hijo.
10. **¡ATENCIÓN!** El peso máximo del niño es de 20 kg y es sólo para un niño. Está prohibido sobrecargar el producto; de lo contrario, existe riesgo de lesiones para el niño.
11. **¡ATENCIÓN!** ¡El producto sólo se puede utilizar si el niño sabe sentarse en el y pararse sin ayuda!
12. **¡ATENCIÓN!** No debe ser utilizado por niños mayores de 36 meses debido a una resistencia del material insuficiente.
13. **¡ATENCIÓN!** Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños.
14. **¡ATENCIÓN!** No debe usarse al anochecer, de noche o durante condiciones de visibilidad limitada y condiciones climáticas adversas.
15. **¡ATENCIÓN!** Utilice siempre zapatos cuando monte en una bicicleta sin pedales. ¡Mantenga los dedos de las manos y de los pies alejados de todas las partes móviles del producto!
16. **¡ATENCIÓN!** Indique a su hijo cómo andar en bicicleta de manera segura y asegúrese de que sea capaz de andar en bicicleta.
17. **¡ATENCIÓN!** Este producto debe usarse sobre una superficie segura, no debe usarse cerca de escalones, superficies inclinadas, caminos, autopistas o áreas húmedas. Mantener alejado del fuego. Está prohibido empujar al niño mientras conduce.
18. **¡ATENCIÓN!** ¡No modifique el producto!
19. **¡ATENCIÓN!** Se deben realizar controles periódicos de seguridad del producto para garantizar la integridad del conjunto, especialmente cuando existe riesgo de componentes sueltos o desmontados. La inspección regular del producto puede prevenir accidentes.
20. **¡ATENCIÓN!** Las imágenes en la página del título y dentro de las instrucciones son a modo de ejemplo y pueden diferir del producto real.

EN 71; EN 62115



MANTENIMIENTO Y SERVICIO

POR FAVOR, TENGA EN CUENTA QUE EL MANTENIMIENTO REGULAR AUMENTA LA SEGURIDAD DEL PRODUCTO.

1. No realice modificaciones en el producto.
2. Inspeccione el producto antes de cada uso en busca de daños, conexiones sueltas o piezas faltantes. ¡No utilice el producto si falta alguna pieza o está dañada!
3. No deje el producto expuesto a la luz solar directa ni en lugares húmedos durante mucho tiempo.
4. Limpie el producto periódicamente y manténgalo seco. Puede utilizar un paño húmedo y un detergente suave para limpiar el producto.
5. Conservar en un lugar seco y alejado de fuentes de calor.
6. No utilice detergentes abrasivos.

PARTES

Foto 1: 1. Marco principal - 1 pieza; 2. Manillar - 1 pieza; 3. Horquilla delantera - 1 pieza; 4. Asiento - 1 pieza; 5. herramienta de torneado.

ENSAMBLAJE

1. Primero pase el tubo del manillar a través del orificio provisto en el marco principal, manteniendo la orientación del manillar de modo que el orificio del tubo quede en el lado del asiento (Fotos 2, 3). Una vez que el tubo en la parte inferior del marco principal esté expuesto, instale la horquilla delantera en el tubo de dirección de modo que los dos orificios coincidan (Foto 4). Inserte y atornille el tornillo en el orificio con una herramienta (Fotos 5, 6).
2. Instale el asiento en la base (Foto 7).

CAMBIO DE BATERÍA

Ubique la tapa del compartimiento de la batería en la parte inferior del marco principal de bicicleta.

- Desatornille los tornillos de la tapa de la batería con un destornillador. Abra la tapa (Foto 7). Inserte 3 pilas alcalinas tipo AA de 1,5 V (no incluidas en el conjunto) como se indica en el interior del compartimiento de las pilas.

Consejo: recomendamos el uso de pilas alcalinas para un funcionamiento más prolongado.

- Vuelva a colocar la tapa de compartimiento de la baterías y apriete los tornillos con un destornillador. No apriete demasiado.
- Si el producto comienza a funcionar mal, es posible que deba reajustar la electrónica. Retire las baterías y luego vuelva a insertarlas.
- Cuando el sonido comienza a desvanecerse o a detenerse, ¡es hora de que un adulto reemplace las baterías!



Proteja el medio ambiente no desechando este producto con la basura doméstica (2012/19/UE). Consulte las recomendaciones de reciclaje de sus autoridades locales (solo en Europa).

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD DE LA BATERÍA

ATENCIÓN! En algunos casos, las baterías pueden perder líquidos que pueden provocar quemaduras químicas o dañar el producto. Para evitar fugas de batería:

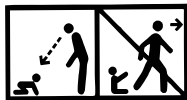
- Inserte las baterías como se muestra dentro del compartimiento de la batería.
- No cargue baterías no recargables.
- No mezcle diferentes tipos de baterías ni baterías nuevas y usadas.
- Inserte las baterías con la polaridad correcta $+ / -$.
- Las baterías agotadas deben retirarse del producto. Deseche las baterías de forma segura. No arroje las baterías al fuego. Las baterías pueden explotar o tener fugas. Mantenga las pilas usadas fuera del alcance de los niños.
- No cortocircuite las baterías.
- Si no utiliza este producto durante un período prolongado, retire las baterías.
- Utilice únicamente baterías idénticas o del mismo tipo recomendadas.
- Retire las baterías del producto antes de cargarlas.
- Si utiliza baterías recargables, la carga debe realizarse bajo la supervisión de un adulto.

¡IMPORTANTE! Las baterías contienen sustancias que pueden contaminar el medio ambiente. No deseche las baterías junto con la basura doméstica normal, sino entréguelas a un punto de recogida especializado en baterías. Retire siempre la batería antes de desechar el dispositivo o entregarlo a un punto de recogida de residuos oficial.

IMPORTANTE! SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'UTILIZZO E DI CONSERVARLE PER FUTURI RIFERIMENTI!

IT

ATTENZIONE



- 1.ATTENZIONE!** Mai lasciare il bambino senza sorveglianza!
 - 2.ATTENZIONE!** Utilizzare solo sotto la sorveglianza diretta di una persona adulta!
 - 3.ATTENZIONE!** Non è adatto per bambini minori di 12 mesi di età. Piccole parti – rischio di soffocamento. Rischio di caduta! Raccomandato per l'età: 12 mesi fino a 36 mesi.
 - 4.ATTENZIONE!** All'utilizzo bisogna portare dispositivi di protezione individuale (elmo, ginocchiere, guanti e gomitiere). Non utilizzarle sulla corsia. Peso massimo 20 kg.
 - 5.ATTENZIONE!** Per evitare il rischio di soffocamento, tenere gli imballi in plastica fuori dalla portata dei neonati e dei bambini.
 - 6.ATTENZIONE!** La bicicletta deve essere utilizzata con prudenza siccome ci si richiedono le abilità di evitare le cadute e le collisioni che provocano delle ferite all'utente o a terzi!
 - 7.ATTENZIONE!** Il montaggio del prodotto deve essere correttamente eseguito da una persona adulta.
 - 8.ATTENZIONE!** Questo giocattolo non è provvisto di freno!
 - 9.ATTENZIONE!** Leggere le istruzioni d'uso e conservarle per futuri riferimenti. La mancata osservazione delle istruzioni può causare danni al vostro bambino.
 - 10.ATTENZIONE!** Il peso massimo del bambino è fino a 20 kg e vale per un solo bambino. È vietato sovraccaricare il prodotto, altrimenti per il bambino esiste rischio di ferirsi.
 - 11.ATTENZIONE!** Il prodotto può essere utilizzato solo se il bambino possa sedersi e stare sopra senza l'aiuto d'altrui!
 - 12.ATTENZIONE!** Di non utilizzare da bambini maggiori di 36 mesi per la resistenza insufficiente.
 - 13.ATTENZIONE!** Conservare le piccole parti fuori dalla portata dei bambini.
 - 14.ATTENZIONE!** Non utilizzare al crepuscolo, di notte o durante la visibilità limitata e a scarse condizioni meteorologiche.
 - 15.ATTENZIONE!** Portare sempre scarpe all'andata in bici bilancia. Tenere le dita delle mani e dei piedi lontano da tutte le parti in movimento del prodotto!
 - 16.ATTENZIONE!** Istruire il bambino ad andare in bicicletta in sicurezza e assicurarsi che il bambino sia capace a montarla.
 - 17.ATTENZIONE!** Questo prodotto deve essere utilizzato su superficie sicura, non deve essere utilizzato visino a scale, inclinazioni, strade, autostrade e zone umide. Tenere lontano dal fuoco. È vietato spingere il bambino durante l'andata.
 - 18.ATTENZIONE!** Non modificare il prodotto!
 - 19.ATTENZIONE!** Bisogna eseguire dei controlli periodici della sicurezza del prodotto per garantire l'integrità del montaggio, specialmente in caso di rischio di parti allacciate o componenti smontati. L'ispezione regolare del prodotto può pervenire degli incidenti.
 - 20.ATTENZIONE!** Le immagini sul frontespizio e dentro le istruzioni sono esemplificative e possono differire dal prodotto effettivo.
- EN 71;EN 62115

MANUTENZIONE E SERVIZIO



SI PREGA DI TENERE PRESENTE CHE LA MANUTENZIONE REGOLARE AUMENTA LA SICUREZZA DEL PRODOTTO.

1. Non eseguire delle modifiche al prodotto.
2. Controllare il prodotto prima di ogni utilizzo per guasti, collegamenti allacciati o parti mancanti. Non utilizzare il prodotto se una sua parte risulti mancante o guastata!
3. Non lasciare il prodotto a lungo alla luce diretta del sole o in ambienti umidi.
4. Pulire periodicamente il prodotto e mantenerlo asciutto. Si possono utilizzare un panno umido e un sapone morbido per pulire il prodotto.
5. Conservare in luogo asciutto, lontano da fonti di calore.
6. Non utilizzare dei detergenti abrasivi.

PARTI

Immagine 1: **1. Telaio principale - 1 pz;** **2. Volante - 1 pz;** **3. Forchetta anteriore- 1 pz;** **4. Sedia -1 pz;** **5.** strumento di tornitura.

ASSEMBLAGGIO

1. Per prima cosa passare il tubo del manubrio attraverso il foro previsto nel telaio principale, mantenendo l'orientamento del manubrio in modo che il foro del tubo sia sul lato del sedile (Foto 2, 3). Una volta esposto il tubo nella parte inferiore del telaio principale, installare la forcella anteriore sul tubo sterzo in modo che i due fori corrispondano (Foto 4). Inserire e avvitare la vite nel foro con uno strumento (Foto 5, 6).
2. Installare il sedile sulla base (Foto 7).

SOSTITUZIONE DELLE BATTERIE

Individuare il coperchio del vano batteria nella parte inferiore del telaio principale della bicicletta.

- Svitare le viti del coperchio della batteria con un cacciavite. Aprire il coperchio (Foto 7).

Mettere n.3 1,5V tipo AA di batterie alcaline (non sono incluse nel set) come indicato sulla parte interna del vano delle batterie.

Consiglio: Raccomandiamo l'utilizzo di batterie alcaline per una funzione più lunga.

- Rimettere il coperchio delle batterie e serrare le viti con un cacciavite. Non serrare troppo.

- Qualora il prodotto presenti malfunzione, potrebbe essere necessario reimpostare l'elettronica.

Rimuovere le batterie e rimetterle.

- Qualora il suono cominci a essere meno forte o interrompe, è tempo di sostituire le batterie da un adulto!



Tutelare l'ambiente non disperdendo questo prodotto insieme ai rifiuti domestici (2012/19/EU). Controllare le raccomandazioni delle Autorità locali relativamente al riciclaggio dei rifiuti (solo in Europa).

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA DELLE BATTERIE

ATTENZIONE! In singoli casi dalle batterie possono fuoriuscire dei liquidi che possono causare ustione chimica o possono danneggiare il prodotto. Per prevenire la fuoriuscita dalle batterie:

- Mettere le batterie come indicato sulla parte interna del vano delle batterie.

- Non caricare batterie che non sono ricaricabili.

- Non mescolare vari tipi di batterie o batterie nuove e usate.

- Mettere le batterie con la polarità corretta /+ e -/.

- Le batterie esauste devono essere rimosse dal prodotto. Disperdere le batterie in sicurezza. Non disperdere le batterie nel fuoco. Le batterie possono esplodere o fuoriuscire. Conservare le batterie utilizzate lontano dalla portata dei bambini.

- Non causare corto circuito nelle batterie.

- Qualora non si utilizzi questo prodotto per un lungo periodo, rimuovere le batterie.

- Utilizzare solo batterie uguali o batterie dello stesso tipo secondo le raccomandazioni.

- Rimuovere le batterie dal prodotto prima di caricarle.

- Qualora si utilizzino delle batterie ricaricabili la ricarica deve essere effettuata sotto il controllo di un adulto.

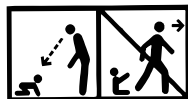
IMPORTANTE!

Le batterie contengono delle sostanze che possono inquinare l'ambiente. Non disperdere le batterie insieme ai rifiuti urbani ordinari ma consegnarlo in un punto di raccolta di batterie specializzato. Rimuovere sempre la batteria prima di disperdere il dispositivo o di consegnarlo in un punto ufficiale di raccolta di rifiuti.

IMPORTANT! VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION ET CONSERVEZ POUR RÉFÉRENCE FUTURE!

FR

ATTENTION



- 1.ATTENTION!** Ne laissez jamais un enfant sans surveillance!
 - 2.ATTENTION!** N'utilisez que sous la surveillance directe d'un adulte!
 - 3.ATTENTION!** Ne convient pas aux enfants de moins de 12 mois. Petites pièces - risque d'étouffement. Risque de chute. Âge recommandé : 12 mois à 36 mois.
 - 4.ATTENTION!** Lors de l'utilisation, des équipements de protection individuelle (casque, genouillères, gants et coudières) doivent être portés. N'utilisez pas sur la chaussée. Maximum 20 kg.
 - 5.ATTENTION!** Pour éviter tout risque d'étouffement, gardez le film plastique hors de portée des bébés et des enfants.
 - 6.ATTENTION!** Le vélo doit être utilisé avec prudence car il faut de l'habileté pour éviter les chutes ou les collisions pouvant causer des blessures à l'utilisateur ou à des tiers!
 - 7.ATTENTION!** Le produit doit être correctement installé par un adulte.
 - 8.ATTENTION!** Ce jouet n'a pas de frein!
 - 9.ATTENTION!** Lisez le manuel d'instructions et conservez-le pour référence future. Le non-respect des instructions peut nuire à votre enfant.
 - 10.ATTENTION!** Le poids maximum de l'enfant est de 20 kg et ne concerne qu'un seul enfant. La surcharge du produit est interdite, sinon il y a un risque de blessure pour l'enfant.
 - 11.ATTENTION!** Le produit ne peut être utilisé que si l'enfant sait s'asseoir et se tenir debout dessus sans aide!
 - 12.ATTENTION!** N'utilisez pas par des enfants de plus de 36 mois. en raison d'une résistance insuffisante
 - 13.ATTENTION!** Gardez les petites pièces hors de portée des enfants.
 - 14.ATTENTION!** N'utilisez pas au crépuscule, la nuit ou par visibilité limitée et conditions météorologiques défavorables.
 - 15.ATTENTION!** Portez toujours des chaussures lorsque vous conduisez un vélo d'équilibre. Gardez vos doigts et vos orteils éloignés de toutes les pièces mobiles du produit!
 - 16.ATTENTION!** Apprenez à votre enfant comment faire du vélo en toute sécurité et assurez-vous qu'il est capable de le conduire.
 - 17.ATTENTION!** Ce produit doit être utilisé sur une surface sécuritaire, il ne doit pas être utilisé à proximité de marches, de surfaces inclinées, de routes, d'autoroutes ou de zones humides. Tenez éloigné du feu. Il est interdit de pousser l'enfant lors de la conduite.
 - 18.ATTENTION!** Ne modifiez pas le produit!
 - 19.ATTENTION!** Des contrôles périodiques de sécurité du produit doivent être effectués pour garantir l'intégrité de l'assemblage, en particulier lorsqu'il existe un risque de composants desserrés ou démontés. Une inspection régulière du produit peut éviter les accidents.
 - 20.ATTENTION!** Les images sur la page de titre et à l'intérieur des instructions sont données à titre d'exemple et peuvent différer du produit réel.
- EN 71;EN 62115



ENTRETIEN ET SERVICE

VEUILLEZ NOTER QUE UN ENTRETIEN RÉGULIER AUGMENTE LA SÉCURITÉ DU PRODUIT.

1. N'apportez aucune modification au produit.
2. Inspectez le produit avant chaque utilisation pour détecter tout dommage, raccords desserrés ou pièces manquantes. N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée!
3. Ne laissez pas le produit à la lumière directe du soleil ou dans des endroits humides pendant une longue période.
4. Nettoyez périodiquement le produit et gardez-le au sec. Vous pouvez utiliser un chiffon humide et un détergent doux pour nettoyer le produit.
5. Conservez dans un endroit sec, loin des sources de chaleur.
6. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.

PIÈCES

Photo 1 : 1. Cadre principal - 1 unité. ; 2. Guidon - 1 unité ; 3. Fourche avant - 1 unité ; 4. Siège - 1 unité ; 5. outil de vissage

ASSEMBLAGE

1. Passez d'abord le tube du guidon à travers le trou prévu dans le cadre principal, en gardant l'orientation du guidon de manière que l'ouverture du tube reste du côté du siège (Photo 2,3). Une fois le tube situé sous le cadre principal exposé, installez la fourche avant sur le tube de direction de manière que les deux trous correspondent (Photo 4). Insérez et vissez la vis dans le trou à l'aide d'un outil (Photo 5,6).
2. Installez le siège sur la base (Photo 7).

REEMPLACEMENT DES PILES

Localisez le couvercle du compartiment à piles sur la surface inférieure du cadre principal de la bicyclette.

- Dévissez les vis du couvercle des piles à l'aide d'un tournevis. Ouvrez le couvercle (Photo 7).

Placez 3 piles alcalines de type AA de 1,5 V (non incluses) comme indiqué à l'intérieur du compartiment à piles.

Note : Nous recommandons l'utilisation de piles alcalines pour un fonctionnement plus long.

- Remettez le couvercle du compartiment et serrez les vis à l'aide d'un tournevis. Ne pas trop serrer.

- Si le produit commence à mal fonctionner, vous devrez peut-être reconfigurer l'électronique. Retirez les piles puis réinsérez-les.

- Lorsque le son commence à faiblir ou à s'arrêter, il est temps de faire remplacer les piles par un adulte !



Protégez l'environnement en ne jetant pas ce produit avec les ordures ménagères (2012/19/UE). Vérifiez les recommandations de recyclage de vos autorités locales (Europe uniquement).

INFORMATION SUR LA SÉCURITÉ DES PILES

ATTENTION! Dans certains cas, les piles peuvent laisser échapper des liquides susceptibles de provoquer des brûlures chimiques ou d'endommager le produit. Pour éviter les fuites de piles :

- Insérez les piles comme indiqué à l'intérieur du compartiment à piles.

- Ne chargez pas de piles non rechargeables.

- Ne mélangez pas différents types de piles ni des piles neuves et usagées.

- Insérez les piles en respectant la polarité $+/-$ et $-/+$.

- Les piles épuisées doivent être retirées du produit. Jetez les piles en toute sécurité. Ne jetez pas les piles au feu. Les piles peuvent exploser ou fuir. Gardez les piles usagées hors de portée des enfants.

- Ne causez pas de courts-circuits des piles.

- Si vous n'utilisez pas ce produit pendant une longue période, veuillez retirer les piles.

- Utilisez uniquement des piles identiques ou du même type que celles recommandées.

- Retirez les piles du produit avant de les charger.

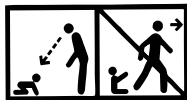
- Si vous utilisez des piles rechargeables, la recharge doit être effectuée sous la surveillance d'un adulte.

IMPORTANT !

Les piles contiennent des substances qui peuvent polluer l'environnement. Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères ordinaires, mais déposez-les dans un point de collecte spécialisé pour les piles. Retirez toujours la pile avant de jeter l'appareil ou de le remettre à un point de collecte des déchets officiel.

ВАЖНО! МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ИНСТРУКЦИИТЕ ВНИМАТЕЛНО ПРЕДИ УПОТРЕБА И Я ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ!

ВНИМАНИЕ



- 1.ВНИМАНИЕ!** Никога не оставяйте детето без надзор!
- 2.ВНИМАНИЕ!** Да се използва само под прекия надзор на възрастен!
- 3.ВНИМАНИЕ!** Не е подходящо за деца под 12 месеца. Малки части – опасност от задавяне. Опасност от падане. Препоръчителна възраст: 12 месеца до 36 месеца.
- 4.ВНИМАНИЕ!** При употреба следва да се носят лични предпазни средства (каска, наколенки, ръкавици и налакътници). Да не се използват по платното за движение на превозни средства. Максимум **20 kg**.
- 5.ВНИМАНИЕ!** За да избегнете опасност от задушаване, дръжте найлоновите опаковки далеч от бебета и деца.
- 6.ВНИМАНИЕ!** Колелото трябва да се използва с повишено внимание, тъй като се изисква умение за избягване на падания или сблъсъци, причиняващи наранявания на потребителя или трети страни!
- 7.ВНИМАНИЕ!** Продуктът трябва да се монтира правилно от възрастен .
- 8.ВНИМАНИЕ!** Тази играчка няма спирачка!
- 9.ВНИМАНИЕ!** Прочетете инструкцията за употреба и я запазете за бъдещи справки. Неспазването на инструкциите може да навреди на детето Ви.
- 10.ВНИМАНИЕ!** Максималното тегло на детето е 20 kg и е само за едно дете. Претоварването на продукта е забранено, в противен случай за детето съществува риск от нараняване.
- 11.ВНИМАНИЕ!** Продуктът може да се ползва, само ако детето умее да сяда и стои върху него без чужда помощ!
- 12.ВНИМАНИЕ!** Да не се използва от деца над 36 месеца поради недостатъчна якост
- 13.ВНИМАНИЕ!** Съхранявайте малките части далеч от достъпа на деца.
- 14.ВНИМАНИЕ!** Да не се използва при здрач, през нощта или по време на ограничена видимост и неблагоприятни атмосферни условия.
- 15.ВНИМАНИЕ!** Винаги носете обувки при каране на баланс колелото. Дръжте пръстите на ръцете и краката си далеч от всички движещи се части на продукта!
- 16.ВНИМАНИЕ!** Инструктирайте детето си как да кара безопасно колелото и се уверете, че детето ви е способно да го кара.
- 17.ВНИМАНИЕ!** Този продукт трябва да се ползва върху безопасна повърхност, не трябва да се използва в близост до стъпала, наклонени повърхности, пътища, магистрали или влажни райони. Пазете далеч от огън. Бутането на детето по време на каране е забранено.
- 18.ВНИМАНИЕ!** Не модифицирайте продукта!
- 19.ВНИМАНИЕ!** Трябва да се извършват периодичните проверки за безопасност на продукта, за да се осигури цялостта на монтажа, особено при опасност от разхлабени или разглобени компоненти. Регулярното инспектирането на продукта може да предотврати инциденти.
- 20.ВНИМАНИЕ!** Изображенията на заглавната страница и вътре в инструкцията са примерни и може да се различават от действителния продукт.

БДС EN 71; БДС EN 62115



ПОДДРЪЖКА И ОБСЛУЖВАНЕ

МОЛЯ, ИМАЙТЕ ПРЕДВИД, ЧЕ РЕГУЛЯРНАТА ПОДДРЪЖКА УВЕЛИЧАВА БЕЗОПАСНОСТТА НА ПРОДУКТА.

1. Не правете промени по продукта.
2. Проверявайте продукта преди всяка употреба за повреди, разхлабени връзки или липсващи части. Не използвайте продукта, ако някоя част липсва или е повредена!
3. Не оставяйте продукта дълго време на пряка слънчева светлина или на влажни места.
4. Почиствайте продукта периодично и го поддържайте сух.. Можете да използвате влажна кърпа и мек почистващ препарат за почистване на продукта.
5. Съхранявайте на сухо място, далеч от източници на топлина.
6. Не използвайте абразивни почистващи препарати.

ЧАСТИ

Снимка 1: 1. Основна рамка - 1бр.; 2. Кормило - 1бр.; 3. Предна вилка - 1бр.; 4. Седалка -1бр.; 5-инструмент за завиване.

СГЛОБЯВАНЕ

1. Първо прекарайте тръбата на кормилото през предвиденият отвор в основната рамка, спазвайки ориентацията на кормилото така, че отвора на тръбата да остане от страната на седалката (Снимка 2,3). След като се покаже тръбата от долната страна на основната рамка, монтирайте предната вилка към кормилната тръба така, че двата отвора да съвпадат (Снимка 4). Поставете и завийте винта в отвора използвайки инструмент (Снимка 5,6).
2. Монтирайте седалката към основата.

СМЯНА НА БАТЕРИИТЕ

Намерете капачето на отделението с батерии на долната повърхност на основната рамка на колелото.

- Развийте винтовете на капачето на батериите с отвертка. Отворете капачето (Снимка 7).
- Поставете 3 бр. 1,5V тип AA алкални батерии (не са включени в комплекта) както е посочено във вътрешната страна на отделението за батерии.

Съвет: Препоръчваме употребата на алкални батерии за по-дълга работа.

- Поставете обратно капачето на батериите и затегнете винтовете с отвертка. Не затягайте прекомерно.
- Ако продуктът започне да работи неправилно, може да е необходимо да пренастроите електрониката. Премахнете батериите и след това ги поставете отново.
- Когато звукът започне да отслабва или спре, е време батериите да се сменят от възрастен!



Пазете околната среда, като не изхвърляте този продукт с домашни отпадъци (2012/19/ЕС). Проверете препоръките на местните власти относно рециклирането (само в Европа).

ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСТНОСТТА НА БАТЕРИЯТА

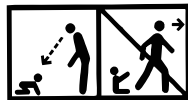
ВНИМАНИЕ! В отделни случаи от батериите могат да потекат течности, които могат да причинят химично изгаряне или да повредят продукта. За да предотвратите теч от батериите:

- Поставете батериите, както е показано във вътрешността на отделението за батерии.
- Не зареждайте батерии, които не се зареждат.
- Не смесвайте различни типове батерии или нови и употребявани батерии.
- Поставете батериите с правилния поляритет $+ / -$.
- Изтощените батерии трябва да се отстранят от продукта. Изхвърляйте батериите безопасно. Не изхвърляйте батериите в огън. Батериите могат да експлодират или потекат. Съхранявайте използваните батерии далеч от деца.
- Не предизвиквайте късо съединение в батериите.
- Ако не използвате този продукт за дълго време, отстранете батериите.
- Използвайте само еднакви батерии или батерии от един тип, според препоръките.
- Извадете батериите от продукта преди да ги заредите.
- Ако използвате батерии, които могат да се зареждат, зареждането да се извършва под контрола на възрастен.

ВАЖНО! Батериите съдържат вещества, които могат да замърсят околната среда. Не изхвърляйте батериите заедно с обикновените битови отпадъци, а ги предайте в специализиран пункт за събиране на батерии. Винаги изваждайте батерията, преди да изхвърлите уреда или го предадете в официален пункт за отпадъци.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ - ΔΙΑΒΑΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΕΣ ΓΙΑΤΙ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΤΙΣ ΧΡΕΙΑΣΤΕΙΤΕ ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ !

ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ



1. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην αφήνετε το παιδί σας χωρίς επίτηρηση!
2. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Χρησιμοποιείτε μόνο υπό την άμεση επίβλεψη ενός ενήλικα!
3. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά ηλικίας κάτω των 12 μηνών. Μικρά εξαρτήματα – κίνδυνος πνιγμού. ΠΡΟΣΟΧΗ Συνιστώμενη ηλικία: 12 μηνών έως 36 μηνών.
4. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Κατά τη χρήση πρέπει να φοράτε προστατευτικό εξοπλισμό (κράνος, μαξιλάρια γόνατος, γάντια και υποβραχιόνια). Μη χρησιμοποιείτε σε δρόμος με μεγάλη κυκλοφορία. Μέγιστο βάρος 20 κιλά.
5. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Για να αποφύγετε την ασφυξία, κρατήστε τις πλαστικές σακούλες μακριά από μωρά και παιδιά.
6. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Ο τροχός πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή καθώς απαιτεί τη δυνατότητα αποφυγής πτώσεων ή συγκρούσεων που προκαλούν τραυματισμό στον χρήστη ή σε τρίτους!
7. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Το προϊόν πρέπει να εγκατασταθεί σωστά από έναν ενήλικα.
8. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Αυτό το παιχνίδι δεν έχει φρένα!
9. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Διαβάστε το εγχειρίδιο οδηγιών και αποθηκεύστε το για μελλοντική αναφορά. Η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να βλάψει το παιδί σας.
10. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Το μέγιστο βάρος ενός παιδιού είναι 20 κιλά και είναι μόνο για ένα παιδί. Η υπερφόρτωση του προϊόντος είναι απαγορευμένη, διαφορετικά υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού του παιδιού.
11. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο αν το παιδί είναι σε θέση να καθίσει και να στέκεται πάνω του χωρίς βοήθεια!
12. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην το χρησιμοποιείτε σε παιδιά άνω των 36 μηνών λόγω ανεπαρκούς αντοχής!
13. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Κρατήστε τα μικρά εξαρτήματα μακριά από τα παιδιά.
14. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην το χρησιμοποιείτε το ποδήλατο τη νύχτα ή σε περιορισμένη ορατότητα και δυσμενείς καιρικές συνθήκες.
15. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Να φοράτε πάντα παπούτσια κατά την οδήγηση. Κρατήστε τα δάχτυλά σας μακριά από όλα τα κινούμενα μέρη του προϊόντος!
16. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Δώστε εντολή στο παιδί σας να κινεί με ασφάλεια το ποδήλατο και βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας είναι σε θέση να το οδηγήσει με ασφάλεια.
17. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Αυτό το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται σε ασφαλή επιφάνεια, δεν πρέπει να χρησιμοποιείται κοντά σε σκάλες, επικλινείς επιφάνειες, δρόμους με μεγάλη κυκλοφορία ή υγρές επιφάνειες. Μακριά από πυρκαγιά. Απαγορεύεται να στρόχνητε το παιδί πάνω στο ποδήλατο!
18. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Μην τροποποιείτε το προϊόν!
19. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Για την εξασφάλιση της ακεραιότητας της εγκατάστασης, πρέπει να διεξάγονται περιοδικοί έλεγχοι ασφαλείας των προϊόντων, ιδίως σε περίπτωση χαλαρών ή αποσυναρμολογημένων εξαρτημάτων. Η τακτική επιθεώρηση του προϊόντος μπορεί να αποτρέψει ατυχήματα.
20. **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Οι εικόνες στην αρχική σελίδα και στο εσωτερικό των οδηγιών είναι ενδεικτικές και είναι πιθανόν να διαφέρουν από το πραγματικό προϊόν.



EN 71; EN 62115

ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ ΚΑΙ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ



Η ΤΑΚΤΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΑΠΟΤΡΕΨΕΙ ΑΤΥΧΗΜΑΤΑ.

1. Πατήστε και σφίξτε περιοδικά τα αυτοκατευθυνόμενα παξιμάδια και τα άλλα στοιχεία ασφάλισης, καθώς μπορεί να χάσουν την αποτελεσματικότητά τους.
2. Μην κάνετε αλλαγές εκτός από τις οδηγίες του κατασκευαστή.
3. Τοποθετήστε περιοδικά το ποδήλατο και κρατήστε το στεγνό. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε ένα υγρό πανί και ένα ήπιο απορρυπαντικό για να καθαρίσετε το προϊόν.
4. Συνιστάται να ελέγξετε και να διατηρήσετε το ποδήλατο πριν τη χρήση.
5. Διατηρήστε σε ξηρό μέρος, μακριά από πηγές θερμότητας.
6. Μη χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά.

ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ

Εικόνα 1: 1. Κύριο πλαίσιο - 1 τεμ.; 2. Διεύθυνσης - 1 τεμ.; 3. Μπροστινό πιρούνι -1τεμ.;4. Καθίσματα - 1 τεμ.;5. εργαλείο για σφίξιμο.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

1. Πρώτα περάστε τον σωλήνα του τιμονιού από την προβλεπόμενη οπή στο βασικό πλαίσιο, τηρώντας τον προσανατολισμό του τιμονιού, έτσι ώστε η οπή του σωλήνα να μείνει από την πλευρά του καθίσματος (Φωτογραφία 2, 3). Αφού ο σωλήνας βγει από την κάτω πλευρά του βασικού πλαισίου, συναρμολογήστε το μπροστινό πιρούνι στον σωλήνα του τιμονιού, έτσι ώστε οι δύο οπές να συμπίπτουν (φωτογραφία 4). Τοποθετήστε και σφίξτε την βίδα στην οπή χρησιμοποιώντας εργαλείο (Φωτογραφία 5, 6).
2. Συναρμολογήστε το κάθισμα στην βάση (Φωτογραφία 7).

ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Βρείτε το καπάκι της θήκης μπαταριών στην κάτω επιφάνεια του βασικού πλαισίου της ρόδας.

- Ξεβιδώστε τις βίδες του καπακιού των μπαταριών με κατσαβίδι. Ανοίξτε το καπάκι (Φωτογραφία 7).

Τοποθετήστε 3 τεμ. 1,5V τύπου AA αλκαλικές μπαταρίες (δεν περιλαμβάνονται στο σετ) όπως απεικονίζεται στην εσωτερική πλευρά της θήκης μπαταριών.

Συμβουλή: Συστήνουμε την χρήση αλκαλικών μπαταριών για πιο μακριά λειτουργία.

- Τοποθετήστε πίσω το καπάκι των μπαταριών και σφίξτε τις βίδες με κατσαβίδι. Μη σφίγγετε υπερβολικά.

- Σε περίπτωση που το προϊόν παρουσιάσει δυσλειτουργία, μπορεί να χρειαστεί νέα ρύθμιση του ηλεκτρονικού συστήματος. Αφαιρέστε τις μπαταρίες και στην συνέχεια τοποθετήστε ξανά.

- Όταν ο ήχος αρχίσει να χαμηλώνει ή σταματήσει, ήρθε η ώρα οι μπαταρίες να αντικατασταθούν από ενήλικο άτομο.



Φυλάξτε το περιβάλλον, μη απορρίπτοντας αυτό το προϊόν μαζί με οικιακά απορρίμματα (2012/19/EC). Ελέγξτε τις συστάσεις των τοπικών αρχών σε σχέση με την ανακύκλωση (μόνο στην Ευρώπη).

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

ΠΡΟΣΟΧΗ! Σε χωριστές περιπτώσεις από τις μπαταρίες μπορούν να διαρρέυσουν υγρά, τα οποία μπορούν να προκαλέσουν χημικό έγκαυμα ή να βλάψουν το προϊόν. Για να αποτρέψετε διαρροή των μπαταριών:

- Τοποθετήστε τις μπαταρίες, όπως απεικονίζεται στο εσωτερικό της θήκης μπαταριών.

- Μη φορτίζετε μπαταρίες, οι οποίες δεν είναι επαναφορτιζόμενες.

- Μη αναμειγνύετε μπαταρίες διαφορετικού τύπου ή καινούριες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες.

- Τοποθετήστε τις μπαταρίες με την σωστή πολικότητα /+ και -/.

- Οι εξαντλημένες μπαταρίες πρέπει να αφαιρεθούν από το προϊόν. Απορρίψτε τις μπαταρίες ασφαλώς. Μη απορρίπτετε τις μπαταρίες σε φλόγα. Οι μπαταρίες μπορούν να εκραγούν ή να διαρρέυσουν. Αποθηκεύετε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες μακριά από παιδιά.

- Μη προκαλείτε βραχυκύκλωμα στις μπαταρίες.

- Σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν για μεγάλο χρονικό διάστημα, βγάλτε τις μπαταρίες.

- Χρησιμοποιήστε μόνο ίδιες μπαταρίες ή μπαταρίες ίδιου τύπου, σύμφωνα με τις συστάσεις.

- Βγάλτε τις μπαταρίες από το προϊόν πριν τις φορτίσετε.

- Σε περίπτωση που χρησιμοποιείτε μπαταρίες, οι οποίες μπορούν να φορτίζονται, η φόρτιση πραγματοποιείται υπό τον έλεγχο γονέα.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Οι μπαταρίες περιέχουν ουσίες, οι οποίες μπορούν να προκαλέσουν ρύπανση του περιβάλλοντος. Μη απορρίπτετε τις μπαταρίες μαζί με τα κοινά οικιακά απορρίμματα, αλλά παραδώστε τις μπαταρίες σε ειδική μονάδα συλλογής απορριμμάτων.

ملاحظة مهمة! يرجى قراءة الدليل بعناية قبل الاستخدام والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل!

تحذيرات!

1. تحذير! يُحظر ترك الطفل دون إشراف أو مراقبة!
2. تحذير! يجب استخدام هذا المنتج تحت الإشراف المباشر لشخص بالغ في جميع الأوقات.
3. تحذير! الفحة العمرية الموصى بها: من 12 شهرًا إلى 36 شهرًا. غير مناسب للأطفال الأقل من 12 شهرًا. مخاطر الاختناق بالأجزاء الصغيرة. خطر السقوط.
4. تحذير! يجب ارتداء معدات الوقاية (الخوذة والقفازات ووسادات الركبة ووسادات المرفق).
- لا يجوز استخدامها في حركة المرور! 20 كجم كحد أقصى.
5. تحذير! لتجنب خطر الاختناق، احفظ الأكياس البلاستيكية بعيدًا عن متناول الأطفال والرضع.
6. تحذير! يجب استخدام الدراجة بحذر، لأن المهارة المطلوبة لتجنب السقوط أو الاصطدامات التي تسبب إصابة المستخدم أو الأطراف الثالثة.
7. تحذير! يجب أن يتم تجميع المنتج بشكل صحيح بواسطة شخص بالغ.
8. تحذير! لا تحتوي هذه اللعبة على مكابح!
9. تحذير! اقرأ تعليمات الاستخدام بعناية واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل.
- عدم اتباع التعليمات قد يضر طفلك.
10. تحذير! الحد الأقصى لوزن الطفل هو 20 كجم وطفل واحد فقط. يُحظر التحميل الزائد للمنتج، وإلا فسيتعرض الطفل لخطر الإصابة.
11. تحذير! لا يمكن استخدام المنتج إلا إذا كان الطفل قادرًا على الجلوس والبقاء على المنتج دون مساعدة!
12. تحذير! لا تستخدم للأطفال فوق 36 شهرًا بسبب عدم كفاية القوة.
13. تحذير! احتفظ بالأجزاء الصغيرة بعيدًا عن متناول الأطفال.
14. تحذير! لا تستخدم عند العسق أو في الليل أو في أوقات الرؤية المحدودة والطقس غير المناسب.
15. تحذير! ارتد دائمًا الأحذية عند القيادة. ابقِ أصابع يديك وقدميك بعيدًا عن جميع الأجزاء المتحركة في الدراجة!
16. تحذير! قم بتعليم طفلك كيفية ركوب الدراجة بشكل آمن وتأكد من أن طفلك قادر على ركوبه.
17. تحذير! يجب استخدام هذا المنتج على أرض آمنة، ولا ينبغي استخدامه بالقرب من الدرجات أو المنحدرات أو الطرق أو الطرق السريعة العامة أو المناطق الرطبة. ابقِ المنتج بعيدًا عن النار. يمنع دفع الطفل أثناء الركوب.
18. تحذير! لا تقم بتعديل المنتج!
19. تحذير! يجب إجراء فحوصات سلامة منتظمة على المنتج للتأكد من سلامة التجميع، خاصة عندما يكون هناك خطر لوجود مكونات مفككة أو مخلوطة. قد يؤدي الفحص المنتظم للمنتج إلى منع وقوع الحوادث.
20. تحذير! الصور الموجودة على صفحة العنوان وفي دليل التعليمات هي صور توضيحية فقط، وقد تختلف عن المنتج الحقيقي.

EN 71

EN 62115

التنظيف والعناية

يرجى ملاحظة أن الصيانة المنتظمة تعزز سلامة المنتج!

1. لا تقم بتعديل المنتج.
2. الفحص المنتظم للتأكد من عدم وجود تلف أو توصيلات مفككة أو أجزاء مفقودة قبل كل استخدام. لا تستخدم المنتج إذا كان هناك أي جزء مفقود أو تالف!
3. لا تبقى المنتج تحت أشعة الشمس المباشرة أو في الأماكن الرطبة لفترة طويلة.
4. نظف اللعبة بشكل دوري وحافظ عليها جافة. يمكنك استخدام قطعة قماش مبللة ومنظف معتدل لتنظيف المنتج.
5. قم بتخزينه في مكان جاف، بعيدًا عن مصادر الحرارة.
6. لا تستخدم مواد التنظيف الكاشطة أو الرملية.

الأجزاء

الصورة 1 1. (بطار العجلة - قطعة واحدة؛ 2. مقود الأهالي - قطعة واحدة؛ 3. شوكة أمامية - قطعة واحدة؛ 4. المقعد - قطعة واحدة؛ 5. الأداة

التركيب

1. أولاً، مرر أنبوب المقود من الفتحة المخصصة في الإطار الأساسي، مع مراعاة توجيه المقود بحيث تبقى فتحة الأنبوب من جهة المقعد (صورة 2، 3). بعد أن يظهر الأنبوب من الأسفل في الإطار الأساسي، قم بتركيب الشوكة الأمامية على أنبوب المقود بحيث تتطابق الفتحتان (صورة 4). ضع البرغي وأدخله في الفتحة باستخدام الأداة (صورة 5، 6)
2. قم بتركيب المقعد على القاعدة (صورة 7).

استبدال البطارية

- ابحث عن غطاء حجرة البطاريات على السطح السفلي للإطار الأساسي للعجلة
قم بفك البراغي الموجودة على غطاء البطاريات باستخدام مفك براغي. ثم افتح الغطاء (صورة
أدخل 3 بطاريات قلووية من النوع AA، بقدرة 1.5 فولت (غير متضمنة) كما هو موضح داخل حجرة البطارية.
نصيحة: نوصي باستخدام البطاريات القلووية للتشغيل لفترة أطول.
- استبدل غطاء البطارية واربط البراغي بإحكام باستخدام المفك. لا تباعق في الربط بإحكام.
- إذا حدث خلل في المنتج، فقد تحتاج إلى إعادة ضبط الأجهزة الإلكترونية. أزل البطاريات ثم أعد إدخالها.
- عندما يبدأ الصوت بالنتشه أو التوقف، فقد حان الوقت لاستبدال البطاريات بواسطة شخص بالغ!



--- احم البيئة من خلال عدم التخلص من هذا المنتج مع النفايات المنزلية (2012/19/EC)
تحقق من التوصيات المقدمة إلى السلطات المحلية بشأن إعادة التدوير (لأوروبا فقط).

معلومات تخص سلامة البطاريات

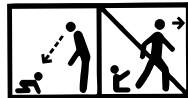
تحذير! في بعض الحالات الخاصة، قد يتسرب السائل من البطارية مما قد يسبب حرقاً كيميائياً أو تلف المنتج. لتجنب تسرب البطارية:

- أدخل البطاريات كما هو موضح داخل حجرة البطارية.
- لا يجوز إعادة شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن.
- لا يجوز الخلط بين الأنواع المختلفة من البطاريات أو البطاريات الجديدة والمستعملة؛
- يجب إدخال البطاريات بالقطبية الصحيحة /+ و-./
- يجب إزالة البطاريات المستعملة من المنتج. تخلص بعناية من نفايات البطاريات. لا تتخلص من البطاريات في النار. قد تنفجر البطارية أو تتسرب. احتفظ بنفايات البطاريات بعيداً عن متناول الأطفال.
- لا تقصر دائرة أطراف البطارية.
- إذا لم تستخدم هذا المنتج لفترة طويلة، أزل البطاريات.
- استخدم فقط البطاريات المتشابهة أو بطاريات من نوع واحد حسب الحاجة.
- أخرج البطاريات من المنتج قبل إعادة شحنها.
- إذا كنت تستخدم بطاريات قابلة لإعادة الشحن، فيجب أن يكون الشحن تحت إشراف البالغين.

تحتوي البطاريات على مواد يمكن أن تلوث البيئة. لا تتخلص من البطاريات مع النفايات المنزلية العادية، واحتفظ بها في نقطة تجميع متخصصة للبطاريات. أزل دائما البطاريات قبل التخلص من الجهاز أو تمريره إلى نقطة تجميع رسمية.

WICHTIG! BITTE LESEN SIE DIE ANLEITUNG VOR DER VERWENDUNG SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN

AUF!
ACHTUNG



1. **ACHTUNG!** Lassen Sie ein Kind niemals unbeaufsichtigt!
 2. **ACHTUNG!** Benutzung nur unter unmittelbarer Aufsicht eines Erwachsenen!
 3. **ACHTUNG!** Nicht für Kinder unter 12 Monaten geeignet. Kleinteile – Erstickungsgefahr. Sturzgefahr. Empfohlenes Alter: 12 Monate bis 36 Monate.
 4. **ACHTUNG!** Bei der Nutzung sollte persönliche Schutzausrüstung (Helm, Knieschützer, Handschuhe und Ellbogenschützer) getragen werden. Nicht auf der Fahrbahn verwenden. Maximal 20 kg.
 5. **ACHTUNG!** Um eine Erstickungsgefahr zu vermeiden, halten Sie Plastikfolie von Babys und Kindern fern.
 6. **ACHTUNG!** Das Fahrrad muss mit Vorsicht verwendet werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Kollisionen zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen können!
 7. **ACHTUNG!** Das Produkt muss von einem Erwachsenen ordnungsgemäß installiert werden.
 8. **ACHTUNG!** Dieses Spielzeug hat keine Bremse!
 9. **ACHTUNG!** Lesen Sie die Bedienungsanleitung und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf. Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann Ihrem Kind schaden.
 10. **ACHTUNG!** Das maximale Gewicht des Kindes beträgt 20 kg und gilt nur für ein Kind. Eine Überlastung des Produkts ist verboten, da sonst Verletzungsgefahr für das Kind besteht.
 11. **ACHTUNG!** Das Produkt kann nur verwendet werden, wenn das Kind weiß, wie man ohne Hilfe darauf sitzt und steht!
 12. **ACHTUNG!** Aufgrund unzureichender Festigkeit nicht für Kinder über 36 Monate. geeignet
 13. **ACHTUNG!** Bewahren Sie Kleinteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
 14. **ACHTUNG!** Nicht in der Dämmerung, nachts oder bei eingeschränkter Sicht und ungünstigen Wetterbedingungen verwenden.
 15. **ACHTUNG!** Tragen Sie beim Fahren eines Laufrads immer Schuhe. Halten Sie Ihre Finger und Zehen von allen beweglichen Teilen des Produkts fern!
 16. **ACHTUNG!** Weisen Sie Ihr Kind an, wie es sicher Fahrrad fahren kann, und stellen Sie sicher, dass Ihr Kind dazu in der Lage ist.
 17. **ACHTUNG!** Dieses Produkt muss auf einer sicheren Oberfläche verwendet werden. Es darf nicht in der Nähe von Stufen, geneigten Oberflächen, Straßen, Autobahnen oder Nassbereichen verwendet werden. Von Feuer fernhalten. Das Schieben des Kindes während der Fahrt ist verboten.
 18. **ACHTUNG!** Verändern Sie das Produkt nicht!
 19. **ACHTUNG!** Regelmäßige Produktsicherheitsprüfungen sollten durchgeführt werden, um die Integrität der Baugruppe zu gewährleisten, insbesondere wenn die Gefahr besteht, dass sich Komponenten lösen oder zerlegt werden.
- Eine regelmäßige Inspektion des Produkts kann Unfälle verhindern.
20. **ACHTUNG!** Die Abbildungen auf der Titelseite und in der Anleitung sind beispielhaft und können vom tatsächlichen Produkt abweichen.
- EN 71;EN 62115

WARTUNG UND SERVICE



BITTE BEACHTEN SIE, DASS EINE REGELMÄßIGE WARTUNG DIE PRODUKTSICHERHEIT ERHÖHT.

1. Nehmen Sie keine Änderungen am Produkt vor.
2. Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen, lose Verbindungen oder fehlende Teile. Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind!
3. Lassen Sie das Produkt nicht längere Zeit in direktem Sonnenlicht oder an feuchten Orten liegen.
4. Reinigen Sie das Produkt regelmäßig und halten Sie es trocken. Sie können das Produkt mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel reinigen.
5. An einem trockenen Ort fern von Wärmequellen lagern.
6. Verwenden Sie keine Scheuermittel.

TEILE

Foto 1: 1. Hauptrahmen - 1 Stk. ; 2. Lenker – 1 Stück; 3. Vordergabel - 1 Stk.; 4. Sitz - 1 Stk.; 5. Drehwerkzeug.

MONTAGE

1. Führen Sie zunächst das Lenkerrohr durch das dafür vorgesehene Loch im Hauptrahmen und behalten Sie dabei die Ausrichtung des Lenkers bei, sodass das Rohrloch auf der Sitzseite bleibt (Foto 2,3). Sobald das Rohr an der Unterseite des Hauptrahmens freigelegt ist, montieren Sie die Vordergabel so am Gabelschaftrohr, dass die beiden Löcher übereinstimmen (Foto 4). Führen Sie die Schraube mit einem Werkzeug in das Loch ein und schrauben Sie sie fest (Foto 5,6).

2. Montieren Sie den Sitz an der Basis (Foto 7).

BATTERIEWECHSEL

Suchen Sie die Batteriefachabdeckung an der Unterseite des Hauptrahmens.

- Lösen Sie die Schrauben an der Batterieabdeckung mit einem Schraubendreher. Öffnen Sie die Abdeckung (Foto 7).

- Platzieren Sie 3 Stück 1,5-V-Alkalibatterien vom Typ AA (nicht im Lieferumfang enthalten), wie auf der Innenseite des Batteriefachs angegeben.

- Tipp: Für einen längeren Betrieb empfehlen wir die Verwendung von Alkaline-Batterien.

- Bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an und ziehen Sie die Schrauben mit einem Schraubendreher fest. Nicht überdrehen.

- Wenn das Produkt eine Fehlfunktion aufweist, müssen Sie möglicherweise die Elektronik neu einstellen. Nehmen Sie die Batterien heraus und legen Sie sie erneut ein.

- Wenn der Ton nachlässt oder aufhört, ist es an der Zeit, die Batterien von einem Erwachsenen austauschen zu lassen!



Schützen Sie die Umwelt, indem Sie dieses Produkt nicht im Hausmüll entsorgen (2012/19/EU). Überprüfen Sie die Recyclingempfehlungen Ihrer örtlichen Behörden (nur Europa).

INFORMATIONEN ZUR BATTERIE-SICHERHEIT

AUFMERKSAMKEIT! In einigen Fällen können aus Batterien Flüssigkeiten austreten, die zu Verätzungen führen oder das Produkt beschädigen können. Um ein Auslaufen der Batterie zu verhindern:

- Legen Sie die Batterien wie abgebildet in das Batteriefach ein.

- Laden Sie keine nicht wiederaufladbaren Batterien auf.

- Mischen Sie nicht verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien.

- Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität /+ und -/ ein./.

- Die leeren Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden. Entsorgen Sie die Batterien sicher. Werfen Sie die Batterien nicht ins Feuer. Die Batterien können explodieren oder auslaufen. Bewahren Sie gebrauchte Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

- Schließen Sie die Batterien nicht kurz.

- Wenn Sie dieses Produkt längere Zeit nicht benutzen, entfernen Sie bitte die Batterien.

- Verwenden Sie nur identische Batterien oder Batterien des gleichen Typs wie empfohlen.

- Nehmen Sie die Batterien aus dem Produkt, bevor Sie sie aufladen.

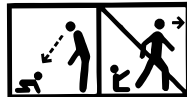
- Wenn Sie wiederaufladbare Batterien verwenden, sollte das Aufladen unter Aufsicht eines Erwachsenen erfolgen.

WICHTIG!

Die Batterien enthalten Stoffe, die die Umwelt belasten können. Entsorgen Sie die Batterien nicht im normalen Hausmüll, sondern geben Sie sie an einer spezialisierten Sammelstelle für Batterien ab. Entfernen Sie immer die Batterie, bevor Sie das Gerät entsorgen oder es an einer offiziellen Sammelstelle abgeben.

DŮLEŽITÉ! PŘED POUŽITÍM, PROSÍM, POZORNĚ PŘEČTĚTE NÁVOD A USCHOVEJTE JEJ K DALŠÍMU POUŽITÍ!

POZOR



1. **POZOR!** Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru!
2. **POZOR!** Používat pouze pod přímým dohledem dospělého!
3. **POZOR!** Není vhodné pro děti mladší 12 měsíců. Malé části – nebezpečí zalknutí. Nebezpečí pádu. Doporučený věk: 12 – 36 měsíců.
4. **POZOR!** Je nutné používat osobní ochranné prostředky (přilbu, chrániče kolen a loktů, rukavice). Nejezdit po cestách s dopravním provozem. Maximálně 20 kg.
5. **POZOR!** Abyste předešli nebezpečí udušení, odstraňte nylonové obaly z dosahu miminek a dětí.
6. **POZOR!** Odrážedlo se musí používat za zvýšené pozornosti, protože jsou nutné jisté dovednosti, aby se předešlo pádu nebo srážce, což by způsobilo zranění jezdce nebo třetí osoby!
7. **POZOR!** Výrobek musí správně smontovat dospělá osoba.
8. **POZOR!** Tato hračka nemá brzdu!
9. **POZOR!** Přečtěte si návod k použití a uchovejte jej k dalšímu použití. Nedodržování pokynů může způsobit újmu dítěti.
10. **POZOR!** Maximální váha dítěte je 20 kg a kolo je určeno pouze pro jedno dítě. Přetížení výrobku je zakázáno, v opačném případě existuje riziko poranění.
11. **POZOR!** Tento výrobek se smí používat, jen když dítě umí samo sedět a stát na něm bez cizí pomoci!
12. **POZOR!** Nesmí jej používat děti starší 36 měsíců, není pro ně dostatečně pevné.
13. **POZOR!** Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
14. **POZOR!** Nejezdit za šera, v noci nebo když je omezená viditelnost a nepříznivé atmosférické podmínky.
15. **POZOR!** Při jízdě na odrážedle je nutné vždy mít na nohou obuv. Prsty rukou i nohou musí být v bezpečné vzdálenosti ode všech pohyblivých částí tohoto výrobku!
16. **POZOR!** Poučte své dítě, jak má bezpečně jezdit na kole a přesvědčte se, že je vaše dítě schopné na něm jezdit.
17. **POZOR!** Nutné je jezdit po bezpečném povrchu, nesmí se jezdit v blízkosti schodů, nakloněných ploch, cest, dálnic nebo vlhkých míst.
Chraňte před ohněm. Je zakázáno během jízdy dítě tlačit.
18. **POZOR!** Tento výrobek neupravujte!
19. **POZOR!** Je nutné periodicky prověřovat stav tohoto výrobku s ohledem na jeho bezpečnost, zajistit dokonalé smontování, obzvláště při nebezpečí uvolnění nebo rozmontování jeho částí.
Pravidelnou kontrolou výrobku můžete předejít nehodám.
20. **POZOR!** Obrázky na titulní straně a uvnitř návodu představují příklad a mohou se lišit od skutečného výrobku.
EN 71;EN 62115



ÚDRŽBA A OBSLUHA

PROSÍM, MĚJTE NA ZŘETELI, ŽE PRAVIDELNÁ ÚDRŽBA ZVYŠUJE BEZPEČNOST VÝROBKU.

1. Nedělejte na výrobku změny.
2. Před každým použitím prověřujte ohledně poškození, uvolněných spojů nebo chybějících částí. Nepoužívejte výrobek, pokud některá jeho část chybí nebo je poškozená!
3. Nenechávejte výrobek dlouho na přímém slunci nebo na vlhkých místech.
4. Pravidelně produkt čistěte a udržujte jej suchý. K čištění můžete použít vlhkou utěrku a jemný čistící přípravek.
5. Uchovávejte na suchém místě, daleko od zdrojů tepla.
6. Nepoužívejte abrazivní čistící prostředky.

ČÁSTI

Obrázek 1: 1. Základní rám – 1 ks; 2. Řídítka – 1 ks; 3. Přední vidlice – 1 ks; 4. Sedadlo -1 ks.
5. soustružnický nástroj -1 ks.

MONTÁŽ

1. Nejprve protáhněte trubku volantu předvídaným otvorem v hlavním rámu, přičemž dodržujte orientaci volantu tak, aby otvor pro trubku zůstal na straně sedla (foto 2,3). Jakmile je trubka na spodní straně hlavního rámu odkrytá, namontujte přední vidlici na trubku řízení tak, aby se dva otvory shodovaly (foto 4). Vložte a zašroubujte šroub do otvoru pomocí nástroje (foto 5,6).
2. Nainstalujte sedadlo k základně (foto 7).

VÝMĚNA BATERIÍ

Najděte kryt prostoru pro baterie na spodní straně rámu hlavního kola.

- Šroubovákem odšroubujte šrouby na krytu baterie. Otevřete kryt (foto 7).

Umístěte 3 alkální baterie 1,5V typ AA (nejsou v příslušenství), jak je ukázáno na vnitřní straně oddělení pro baterie.

Rada: Doporučujeme použití alkálních baterií s delší životností.

- Dejte zpátky víčko na baterie a šroubovákem zašroubujte. Nezatahujte příliš.

- Pokud výrobek nezačne fungovat správně, možná bude nutné restartovat elektroniku. Vytáhněte baterie a znovu je uložte.

- Když zvuk začne slábnout nebo ztichne, nastal čas, aby dospělá osoba baterie vyměnila!



Chraňte životní prostředí a nevyhazujte tento výrobek do smíšeného odpadu (2012/19/EU).
Proveďte doporučení místních úřadů ohledně recyklace (pouze v Evropě).

INFORMACE O BEZPEČNOSTI BATERIE

POZOR! V jednotlivých případech mohou z baterií vytékat tekutiny, které mohou přičinit chemické popáleniny nebo poškodit výrobek. Abyste předešli vytečení baterie:

- Umístěte baterie, jak je ukázáno uvnitř oddělení pro baterie.

- Nenabíjejte baterie, které se nemají nabíjet.

- Nemíchejte různé typy baterií, ani nové s použitými.

- Umístěte baterie se správnou polarizací +/ - .

- Vybité baterie se musí z výrobku odstranit. Baterie vyhazujte bezpečně. Neházejte je do ohně. Mohou explodovat nebo vytéct. Použité baterie chraňte před dětmi.

- Nevyvolávejte v bateriích krátké spojení.

- Pokud zařízení delší dobu nepoužíváte, baterie vyjměte.

- Používejte pouze stejné baterie nebo baterie stejného typu podle doporučení.

- Vytáhněte baterie z výrobku dříve, než je budete nabíjet.

- Pokud používáte baterie, které se mohou nabíjet, nabíjení musí být pod kontrolou dospělé osoby.

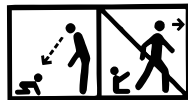
DŮLEŽITÉ!

Baterie obsahují látky, které mohou znečistit životní prostředí. Nevyhazujte baterie do smíšeného odpadu, ale je předávejte na místo sběru baterií. Vždy před vyhozením výrobku baterie vytáhněte a odevzdejte na příslušné místo sběru.

FONTOS – FIGYELMESEN OLVASSA EL ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS ESETÉRE !

HU

FIGYELEM!



- 1. FIGYELEM!** Ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül!
 - 2. FIGYELEM!** Csak felnőtt közvetlen felügyelete mellett használja!
 - 3. FIGYELEM!** 12 hónaposnál fiatalabb gyermekek számára nem alkalmas. Apró alkatrészek - fulladásveszély. Leesés veszélye. Ajánlott életkor: 12 hónap - 36 hónap.
 - 4. FIGYELEM!** Használat közben ajánlott védőfelszerelést (sisakot, térdvédőt, kesztyűt és könyökvédőt) viselni. A gyermek ne használja a terméket az üttesten!
Maximum 20 kg.
 - 5. FIGYELEM!** Fulladás megelőzése érdekében tartsa távol a műanyag zacskókat a csecsemőtől és a gyermekektől.
 - 6. FIGYELEM!** A biciklit óvatosan kell használni, valamint csak akkor használja gyermeke a biciklit ha rendelkezik az esések vagy ütközések elkerüléséhez szükséges készséggel, hogy elkerülje a saját vagy egy harmadik személy sérülését!
 - 7. FIGYELEM!** A terméket csak felnőtt szerelheti össze megfelelően.
 - 8. FIGYELEM!** Ezen a biciklin nincs fékrendszer.
 - 9. FIGYELEM!** Olvassa el a használati útmutatót, és tegye el úgy, hogy a későbbiekben legyen kéznél ha kell. Az utasítások figyelmen kívül hagyásával veszélyeztetheti a gyermeke életét.
 - 10. FIGYELEM!** Egyszerre csak egy gyermek használhatja a biciklit, és a gyermek maximális súlya csak 20 kg lehet. A termék túlterhelése tilos, különben fennáll a gyermek sérülésének veszélye.
 - 11. FIGYELEM!** A termék csak akkor használható, ha a gyermek segítség nélkül képes ráülni és rajtamaradni!
 - 12. FIGYELEM!** A biciklit ne használják 36 hónap idősebb gyermekek, mert a termék összetörhet alattuk!
 - 13. FIGYELEM!** A kis méretű alkatrészeket tartsa távol a gyermekektől.
 - 14. FIGYELEM!** Ne használják a biciklit alkonyatkor, éjszaka vagy rossz látási viszonyok és kedvezőtlen időjárási körülmények között.
 - 15. FIGYELEM!** A gyermek mindig viseljen cipőt, amikor a futóbiciklit használja. Tartsa távol az ujjait a termék minden mozgó alkatrészétől!
 - 16. FIGYELEM!** Tanítsa meg gyermekét, hogyan kell biztonságosan használni a biciklit, és győződjön meg arról, hogy gyermeke képes-e rá.
 - 17. FIGYELEM!** Ezt a terméket csak biztonságos helyen használná, kerülje a lépcsőket, lejtős felületeket, utakat, autópályákat és vizes területeket. Tartsa távol a tűztől. Tilos tolni a biciklin ülő gyermekét!
 - 18. FIGYELEM!** Ne módosítsa a terméket!
 - 19. FIGYELEM!** A terméken időszakos biztonsági ellenőrzéseket kell végezni, mely során a termék megfelelő összeszerelt állapotát kell ellenőrizni, különös figyelmet szentelve a laza vagy szétszerelt alkatrészekre. A termék rendszeres ellenőrzésével megelőzheti a baleseteket.
 - 20. FIGYELEM!** A címlapon és bent az utasításban található képek példák, és eltérhetnek a tényleges terméktől.
- EN 71;EN 62115



CE

TÁMOGATÁS ÉS SZOLGÁLTATÁS

KÉRJÜK, VEGYE FIGYELMEBE, HOGY A BICIKLI RENDSZERES KARBANTARTÁSA NÖVELI A GYERMEKE BIZTONSÁGÁT.

1. Csak a gyártó utasításai szerint végezzen változtatásokat, ha szükséges.
2. Rendszeresen ellenőrizze és húzza meg az anyacsavarokat és más rögzítő elemeket, mivel azok elveszíthetik hatékonyságukat.
3. Rendszeresen tisztítsa a biciklit, és mindig tartsa szárazon. A termék tisztításához használjon nedves ruhát és enyhe tisztítószeret.
4. Ne tárolja a biciklit hosszú ideig közvetlen napfénynek kitéve vagy nedves helyen.
5. Tárolja száraz helyen, hóforrásoktól távol.
6. Ne használjon súroló hatású tisztítószereteket.

ALKATRÉSZEK

1. **Ábra:** 1. Alap keret; 2. Kormány; 3. Első villa; 4. Ülész; 5. Csavarhúzó szerszám

ÖSSZESZERELÉS

1. Először vezesse át a kormánycsövet a fő kereten lévő furaton, úgy, hogy a kormány irányát úgy tartsa, hogy a cső nyílása az ülész oldalán maradjon (2., 3. kép). Miután a fő keret alsó oldalán lévő cső mutatható lesz, szerelje fel az elülső villát a kormánycsőre úgy, hogy a két lyuk egyezzen össze (4. kép). Szerszám segítségével helyezze be és csavarja be a csavart a furatba (5., 6. kép).
2. Szerelje fel az ülést az alapra (7. kép).

AKKUMULÁTOR CSERÉLÉSE

Keresse meg az akkumulátorrekesz fedelét a fő kerékkeret alsó oldalán.

- Csavarhúzóval csavarja ki az akkumulátorfedél csavarjait. Nyissa ki a fedelet (7. kép).

Helyezzen be 3 db 1,5 V-os AA típusú alkáli elemet (nem tartozék) az elemtartó belső oldalán jelzett módon.

Tanács: A hosszabb működéshez alkáli elemek használatát javasoljuk.

- Helyezze vissza az akkumulátortartó fedelét, és csavarhúzóval húzza meg a csavarokat. Ne húzza túl.

- Ha a termék hibásan kezd működni, szükség lehet az elektronika újrabeállítására. Vegye ki az elemeket, majd helyezze vissza őket.

- Amikor a hang halkulni kezd vagy megszűnik, ideje, hogy egy felnőttnek kell kicserélni az elemeket!



Védje a környezetet azzal, hogy ezt a terméket ne dobja a háztartási hulladékkal együtt (2012/19/EU). Ellenőrizze a helyi hatóságok újrahasznosítási ajánlásait (csak Európában).

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK AKKUMULÁTOROKRÓL

FIGYELEM! Egyes esetekben az elemekből folyadék szivároghat, ami vegyi égési sérüléseket okozhat, vagy károsíthatja a terméket. Az akkumulátor szivárgásának elkerülése érdekében:

- Helyezze be az elemeket az elemtartóban látható módon.

- Ne töltsön nem újratölthető elemeket.

- Ne használjon együtt különböző típusú elemeket vagy új és használt elemeket.

- Helyezze be az elemeket a megfelelő polaritással /+ és -/.

- A lemerült elemeket el kell távolítani a termékből. Az akkumulátorokat biztonságosan ártalmatlanítsa. Ne dobja tűzbe az elemeket. Az elemek felrobbanhatnak vagy kifolyhatnak. A használt elemeket tartsa távol a gyermekektől.

- Ne zárja rövidre az elemeket.

- Ha hosszabb ideig nem használja a terméket, kérjük, vegye ki az elemeket.

- Csak azonos vagy az ajánlottakkal megegyező típusú elemeket használjon.

- Töltés előtt vegye ki az elemeket a termékből.

- Ha újratölthető elemeket használ, a töltést felnőtt felügyelete mellett kell végezni.

FONTOS!

Az akkumulátorok olyan anyagokat tartalmaznak, amelyek szennyezhetik a környezetet. Ne dobja ki az elemeket a háztartási hulladékkal együtt, hanem adja le egy speciális akkumulátor-gyűjtőhelyen. Mindig távolítsa el az akkumulátort, mielőtt a készüléket megsemmisíti vagy hivatalos hulladékgyűjtő helyen leadja.

ВАЖНО! ПРОЧИТЕ ВНИМАТЕЛЬНО И СОХРАНИТЕ ДЛЯ СПРАВOK В БУДУЩЕМ!

RU

ВНИМАНИЕ!



- 1.ВНИМАНИЕ!** Не оставлять ребенка без присмотра!
- 2.ВНИМАНИЕ!** Использовать только под непосредственным присмотром взрослых!
- 3.ВНИМАНИЕ!** Не подходит для детей младше 12 месяцев. Мелкие детали - опасность удушья. Опасность падения. Рекомендуемый возраст: 12 месяца до 36 месяца.
- 4.ВНИМАНИЕ!** При использовании следует носить средства защиты (шлем, наколенники, перчатки и подлокотники). Не использовать вблизи проезжей части транспортных средств. Максимум 20 кг.
- 5.ВНИМАНИЕ!** Во избежание опасности удушья хранить полиэтиленовую упаковку вдали от младенцев и детей.
- 6.ВНИМАНИЕ!** Велосипед необходимо использовать с повышенным вниманием, так как требуется умение избегать падений или столкновений, причиняющих ранения пользователю или третьим лицам!
- 7.ВНИМАНИЕ!** Изделие должно быть правильно собрано взрослым.
- 8.ВНИМАНИЕ!** Данная игрушка не имеет тормоза!
- 9.ВНИМАНИЕ!** Необходимо ознакомиться с инструкциями по эксплуатации и сохранить для использования в будущем. Несоблюдение инструкции может причинить вред ребенку.
- 10.ВНИМАНИЕ!** Максимальный вес ребенка - 20 кг, предназначено только для одного ребенка. Запрещено перегружать изделие, в противном случае для ребенка существует риск ранения.
- 11.ВНИМАНИЕ!** Изделие можно использовать только в том случае, когда ребенок умеет сидеть и стоять на нем без посторонней помощи!
- 12.ВНИМАНИЕ!** Не использовать детям старше 36 месяца. по причине недостаточной прочности!
- 13.ВНИМАНИЕ!** Хранить мелкие части вдали от детей.
- 14.ВНИМАНИЕ!** Не использовать в полумраке, ночью или во время ограниченной видимости и неблагоприятных атмосферных условиях.
- 15.ВНИМАНИЕ!** Во время катания на балансирующем велосипеде всегда надо носить обувь. Держать пальцы рук и ног вдали от любых подвижных частей изделия!
- 16.ВНИМАНИЕ!** Необходимо проинструктировать ребенка каким способом нужно безопасно кататься на велосипеде и убедиться, что ребенок может на нем кататься.
- 17. ВНИМАНИЕ!** Данное изделие необходимо использовать на безопасной поверхности, не использовать вблизи лестниц, наклонных поверхностей, дорог, автострад или влажных участков. Хранить вдали от огня. Запрещается подталкивать ребенка во время катания!
- 18.ВНИМАНИЕ!** Не модифицировать изделие!
- 19.ВНИМАНИЕ!** Необходимо проводить периодическую проверку безопасности изделия, чтобы обеспечить целостность монтажа, особенно в случае появления ослабленных или разобранных компонентов. Регулярная проверка изделия предотвращает несчастные случаи.
- 20.ВНИМАНИЕ!**Изображения на титульной странице и внутри руководства являются ориентировочными и могут отличаться от реального изделия



EN 71; EN 62115

ПОДДЕРЖКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ



ПРОСЬБА УЧЕСТЬ, ЧТО РЕГУЛЯРНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ УВЕЛИЧИВАЕТ БЕЗОПАСНОСТЬ БАЛАНСИРУЮЩЕГО ВЕЛОСИПЕДА.

1. Не вносить изменений, отличающихся от инструкций изготовителя.
2. Необходимо проверять и затягивать периодически самоблокирующиеся гайки и другие элементы фиксации, так как они могут стать неэффективными.
3. Периодически очищать балансирующий велосипед и поддерживать сухим. Можно использовать влажную салфетку и мягкое моющее средство для чистки изделия.
4. Не хранить балансирующий велосипед долгое время под воздействием солнечного света и влаги.
5. Храните в сухом месте вдали от источников тепла.
6. Не используйте абразивные чистящие средства.

ЧАСТИ

Фото 1: 1. Основная рамка – 1 шт.; 2. Руль – 1 шт.; 3. Передняя вилка – 1 шт.; 4. Сиденье – 1 шт.; 5. инструмент для завинчивания.– 1 шт.

СБОРКА

1. Сначала пропустите трубку руля через предусмотренное отверстие в основной раме, соблюдая ориентацию руля так, чтобы отверстие трубы оставалось со стороны сиденья (Рис. 2, 3). Как только трубка покажется на нижней стороне основной рамы, установите переднюю вилку на трубку руля так, чтобы два отверстия совпадали (Рис. 4). Вставьте и закрутите винт в отверстие с помощью инструмента (Рис. 5, 6).
2. Установите сиденье на основание (Рис. 7).

СМЕНА БАТАРЕЕК

Найдите крышку батарейного отсека на нижней поверхности основной рамы велосипеда.

- Открутите винты на крышке батарейного отсека с помощью отвертки. Откройте крышку (Рис. 7).

Вставьте 3 шт. щелочных батареек напряжением 1,5 В типа AA (не входят в комплект), как указано на внутренней стороне батарейного отсека.

Совет: для более продолжительной работы мы рекомендуем использование щелочных батареек.

- Установите крышку батарейного отсека и затяните винты отверткой. Не перетягивайте.

- Если изделие начнет работать со сбоями, может потребоваться повторная настройка электроники.

Извлеките батарейки, а затем вставьте их снова.

- Если звук начнет затухать или прекратится, значит, взрослым пора заменить батарейки!



Берегите окружающую среду, не выбрасывая этот продукт с бытовыми отходами (2012/19/EC). Ознакомьтесь с рекомендациями местных властей по переработке отходов (только для Европы).

ИНФОРМАЦИЯ О БЕЗОПАСНОСТИ БАТАРЕЙКИ

ВНИМАНИЕ! В отдельных случаях из батареек вытекает жидкость, которая может вызвать химический ожог или повредить изделие. Чтобы предотвратить утечку жидкости из батарей:

- Поместите батареи, как показано на внутренней стороне батарейного отсека.
 - Не заряжайте непerezаряжаемые батареи.
 - Не смешивайте разные типы батареек, а также новые и использованные батарейки.
 - Вставьте батареи, соблюдая правильную полярность /+ и -/.
 - Разряженные батареи следует извлечь из изделия. Утилизируйте батареи безопасным способом.
- Не бросайте батареи в огонь. Они могут взорваться или протечь. Храните использованные батареи в недоступном для детей месте.
- Не допускайте короткого замыкания батарей.
 - Если вы не используете этот продукт в течение длительного времени, выньте батарейки.
 - Используйте только одинаковые батареи или батареи того же типа, что и рекомендованные.
 - Извлеките батареи из изделия перед зарядкой.
 - Если вы используете перезаряжаемые батареи, заряжайте их под присмотром взрослых.

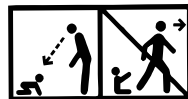
ВАЖНО!

Батарейки содержат вещества, которые могут загрязнять окружающую среду. Не выбрасывайте батарейки вместе с обычными бытовыми отходами, а сдайте их в специализированный пункт приема батареек. Всегда извлеките батарею перед утилизацией прибора или сдачей его в официальный пункт приема отходов.



VAŽNO! PAŽLJIVO PROČITAJTE I ČUVAJTE ZA BUDUĆE POTREBE !

UPOZORENJE!



- 1. UPOZORENJE!** Ne ostavljajte svoje dete bez nadzora!
 - 2. UPOZORENJE!** Koristite samo pod direktnim nadzorom odrasle osobe!
 - 3. UPOZORENJE!** Nije pogodno za decu mlađu od 12 meseca. Mali delovi - opasnost od gušenja. Opasnost od pada. Preporučena uzrast: od 12 meseca do 36 meseca.
 - 4. UPOZORENJE!** Tokom upotrebe treba nositi zaštitnu opremu (kacigu, štitnike za kolena, rukavice i štitnike za ruke). Ne koristiti na automobilskim trakama. Maksimalno 20 kg.
 - 5. UPOZORENJE!** Da biste sprečili gušenje, plastičnu ambalažu držati dalje od beba i dece.
 - 6. UPOZORENJE!** Koristite biciklu sa povećanim oprezom jer zahteva mogućnost izbegavanja padova ili sudara koji mogu naneti povrede korisniku ili trećim licima!
 - 7. UPOZORENJE!** Proizvod treba pravilno montirati odrasla osoba.
 - 8. UPOZORENJE!** Ova igračka nema kočnice!
 - 9. UPOZORENJE!** Pročitajte uputstvo za upotrebu i sačuvajte ga za buduću upotrebu. Nepoštovanje uputstava može naštetiti vašem detetu.
 - 10. UPOZORENJE!** Maksimalna težina deteta je 20 kg i namenjena je samo jednom detetu. Preopterećenje proizvoda je zabranjeno, jer u suprotnom postoji opasnost od povrede deteta.
 - 11. UPOZORENJE!** Proizvod se može koristiti samo ako dete može da sedi i stoji na njemu bez pomoći!
 - 12. UPOZORENJE!** Ne koristite kod dece iznad 36 meseca zbog nedovoljne čvrstine igračke!
 - 13. UPOZORENJE!** Držite male delove van domašaja dece.
 - 14. UPOZORENJE!** Ne koristite u sumrak, noću ili tokom ograničene vidljivosti i nepovoljnih vremenskih uslova.
 - 15. UPOZORENJE!** Uvek nositi obuću tokom vožnje zbog održavanja ravnoteže. Pste na rukama i nogama uvek držite dalje od svih pokretnih delova proizvoda!
 - 16. UPOZORENJE!** Uputite dete kako da bezbedno vozi biciklu i budite sigurni da će dete moći da je vozi.
 - 17. UPOZORENJE!** Ovaj proizvod treba koristiti na sjajnoj površini, ne sme se koristiti u blizini stepenica, padina, puteva, autoputa ili močvarnih područja. Držati dalje od vatre. Guranje deteta tokom vožnje je zabranjeno!
 - 18. UPOZORENJE!** Ne modifikujte/prepravljajte proizvod!
 - 19. UPOZORENJE!** Potrebno je obaviti periodične kontrole sigurnosti proizvoda kako bi se osigurala kompaktnost montaže, posebno u slučaju labavih ili rastavljenih komponenti. Redovna kontrola proizvoda može sprečiti nezgode.
 - 20. UPOZORENJE!** Slike na naslovnoj stranici i u uputstvu su primeri i mogu se razlikovati od stvarnog proizvoda
- EN 71;EN 62115**



ODRŽAVANJE I SERVIS

MOLIMO, IAMJTE NA UMU DA REDOVNO ODRŽAVANJE UVEĆAVA SIGURNOST BALANSA BICIKLE.

1. Ne pravite izmene osim prema uputstima proizvođača.
2. Proverite i povremeno zategnite matice i ostale elemente za zaključavanje, jer mogu izgubiti svoju efikasnost.
3. Periodično čistite biciklu sa pomoćnim točkicama i održavajte je suvom. Možete koristiti vlažnu krpu i blagi deterdžent za čišćenje proizvoda.
4. Ne držite biciklu sa pomoćnim točkicama dugo vremena pod direktnom sunčevom svetlošću ili na vlažnim mestima.
5. Čuvati na suvom mestu dalje od izvora toplote.
6. Nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje.

DELOVI

Slika 1: 1. Glavni ram - 1 kom .; 2. Upravljač - 1p .; 3. Prednja viljuška - 1 kom .; 4. Sedište - 1kom .; 5. Alat za zavrtnanje.

MONTAŽA

1. Prvo provucite cev upravljača kroz predviđenu rupu u glavnom okviru, poštujući orijentaciju upravljača tako da otvor cevi ostaje na bočnoj strani sedišta (slika 2,3). Kada je cev prikazana na donjoj strani glavnog okvira, montirajte prednju viljušku na cev upravljača tako da se dve rupe poklapaju (slika 4). Umetnite i zavijte vijak u otvor pomoću alata (slika 5,6).
2. Montirajte sedište na osnovu (slika 7).

ZAMENA BATERIJA

Pronađite poklopac sekcije za baterije na donjoj površini okvira glavnog točka.

- Odvrtite vijke na poklopcu baterije odvijačem. Otvorite poklopac (Slika 7).

- Ubacite 3 kom alkalnih baterijae 1,5V tipa AA (nisu uključene) kao što je naznačeno na unutrašnjoj strani odeljka za baterije.

Savet: Za duži rad preporučujemo upotrebu alkalnih baterija.

- Vratite poklopac baterije i pritegnite zavrtnje odvijačem. Nemojte previše zatezati.

- Ako proizvod počne da kvari, možda ćete morati ponovo da podesite elektroniku. Uklonite baterije, a zatim ih ponovo umetnite.

- Kada zvuk počne da bledi ili prestane, vreme je da odrasla osoba zameni baterije!



Zaštitite životnu sredinu tako što ćete ovaj proizvod ne odlagati sa kućnim otpadom (2012/19/EU). Proverite preporuke lokalnih vlasti za reciklažu (samo za Evropu).

BEZBEDNOSNE INFORMACIJE O BATERIJAMA

PAŽNJA! U nekim slučajevima, baterije mogu da isigure tečnosti koje mogu izazvati hemijske opekotine ili oštetiti proizvod. Da biste sprečili curenje baterije:

- Umetnite baterije kao što je prikazano u odeljku za baterije.

- Ne punite nepunjive baterije.

- Nemojte mešati različite tipove baterija ili nove i korišćene baterije.

- Umetnite baterije sa ispravnim polaritetom /+ i -/.

- Istrošene baterije se moraju ukloniti iz proizvoda. Bezbedno odložite baterije. Ne bacajte baterije u vatru. Baterije mogu eksplodirati ili iscuriti. Držite korišćene baterije dalje od dece.

- Nemojte kratko spojiti baterije.

- Ako ne koristite ovaj proizvod duže vreme, uklonite baterije.

- Koristite samo identične baterije ili baterije istog tipa kao što je preporučeno.

- Izvadite baterije iz proizvoda pre nego što ih napunite.

- Ako koristite punjive baterije, punjenje treba da se vrši pod nadzorom odrasle osobe.

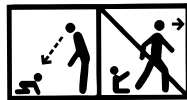
VAŽNO!

Baterije sadrže supstance koje mogu da zagade životnu sredinu. Ne bacajte baterije zajedno sa običnim kućnim otpadom, već ih odnesite na specijalizovano mesto za prikupljanje baterija. Uvek uklonite bateriju pre nego što odložite uređaj ili ga predate na zvanično mesto za prikupljanje otpada.

IMPORTANT – CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI ACEST DOCUMENT PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ!

RO

ATENȚIE!



- 1.ATENȚIE!** Copilul nu trebuie lăsat fără supraveghere !
 - 2.ATENȚIE!** A se folosi doar sub supravegherea directă a unui adult !
 - 3.ATENȚIE!** Nu este potrivit copiilor în vârstă de sub 12 luni. Piese mici – pericol de sufocare. Pericol de cădere. Vârsta recomandată: 12 luni – 36 luni.
 - 4.ATENȚIE!** La utilizarea produsului a se purta echipament de protecție (cască, genunchiere, mănuși și cotiere). A nu se folosi pe carosabilul, destinat circulației mijloacelor de transport. Maxim 20 kg.
 - 5.ATENȚIE!** Pentru evitarea pericolului de sufocare, țineți ambalările din plastic în afara accesului bebelușilor și copiilor.
 - 6.ATENȚIE!** Bicicleta trebuie utilizată cu atenție crescută, întrucât necesită prezența unor abilități, legate de evitarea căderilor sau impacturilor, care provoacă vătămări utilizatorului sau unor persoane terțe !
 - 7.ATENȚIE!** Produsul trebuie montat corect de către un adult.
 - 8.ATENȚIE!** Această jucărie nu este dotată cu frâne !
 - 9.ATENȚIE!** Citiți instrucțiunile de utilizare, păstrați-le pentru a le consulta în viitor. Nerespectarea instrucțiunilor ar putea aduce vătămări copilului dvs.
 - 10.ATENȚIE!** Greutatea maximă a copilului este de 20 kg, produsul fiind destinat utilizării simultane de către un singur copil. Supraîncărcarea produsului este interzisă, în caz contrar este prezent riscul de vătămarea copilului.
 - 11.ATENȚIE!** Produsul poate fi utilizat doar dacă copilul se poate așeza singur și a stă pe bicicleta fără ajutorul unei alte persoane !
 - 12.ATENȚIE!** A nu se folosi de către în vârste de peste 36 luni din cauza rezistenței insuficiente!
 - 13.ATENȚIE!** Păstrați piesele mici în afara accesului copiilor.
 - 14.ATENȚIE!** A nu se folosi la amurg, în timpul nopții sau în condiții de vizibilitate redusă sau condiții atmosferice nefavorabile.
 - 15.ATENȚIE!** Întotdeauna trebuie purtate pantofi la conducerea bicicletei de echilibru. Țineți degetele mâinilor și picioarelor la distanță de toate piesele în mișcare ale produsului !
 - 16.ATENȚIE!** Instruiți copilul vostru despre modul de conducere în condiții de siguranță a bicicletei, asigurați-vă că copilul dvs. este capabil a-l conduce.
 - 17.ATENȚIE!** Produsul trebuie utilizat pe o suprafață sigură, nu trebuie utilizat în apropierea unor scări, suprafețe înclinate, drumuri, autostrăzi sau zone umede. Feriți de foc. Împingerea copilului în timp ce conduce bicicleta este interzisă !
 - 18.ATENȚIE!** Nu modificați produsul !
 - 19.ATENȚIE!** Trebuie efectuate controalele periodice privind siguranța produsului, pentru asigurarea integrității montajului, mai ales la prezența unui pericol de componente slăbite sau demontate. Inspectarea regulată a produsului ar putea preveni producerea unor incidente.
 - 20.ATENȚIE!** Ilustrațiile de pe pagina de titlu și din cadrul manualului sunt exemple și ar putea diferi de produsul real
- EN 71; EN 62115



SUPORT SI SERVICE

VĂ RUGĂM SĂ AVEȚI ÎN VEDERE FAPTUL CĂ ÎNTREȚINEREA REGULATĂ CREȘTE SIGURANȚA BICICLETEI DE ECHILIBRU.

1. Nu trebuie aduse modificări, diferite de instrucțiunile producătorului.
2. Verificați și strângeți regulat piulițele autoblocante și alte elemente de fixare, întrucât ele și-ar putea pierde eficacitatea.
3. Curățați bicicleta de echilibru periodic, aceasta trebuie menținută uscată. Ați putea folosi o lavetă umedă și un detergent cu acțiune moderată pentru curățarea produsului.
4. Nu păstrați bicicleta de echilibru mult timp sub acțiunea razelor solare directe sau în locuri cu umiditate crescută.
5. Păstrați în locuri uscate, la distanță de surse de căldură.
6. Nu folosiți detergenți abrazivi.

PIESE

Imagine 1: 1. Cadru principal – 1 buc.; 2. Cărmă – 1 buc.; 3. Furcă față – 1 buc.; 4. Scaun – 1 buc.; 5. instrument de înșurubare.

ASAMBLARE

1. Treceți mai întâi tubul ghidonului prin orificiul prevăzut în cadrul principal, păstrând orientarea ghidonului, astfel încât orificiul tubului să rămână pe partea scaunului (Imagine 2,3). Odată ce tubul de pe partea inferioară a cadrului principal este expus, instalați furca pe tubul ghidonului, astfel încât cele două orificii să se potrivească (Imagine 4). Introduceți și înșurubați șurubul în orificiu folosind o unealtă (Imagine 5,6).
2. Instalați scaunul pe bază (Imagine 7).

ÎNLOCUIREA BATERIILOR

Localizați capacul compartimentului pentru baterii de pe suprafața inferioară a cadrului bicicletei.

- Deșurubați șuruburile de pe capacul bateriei cu o șurubelniță. Deschideți capacul (Imagine 7).

Introduceți 3 buc. 1,5V tip AA baterii alcaline (nu sunt incluse) așa cum este indicat pe interiorul compartimentului pentru baterii.

Recomandare: Recomandăm utilizarea bateriilor alcaline pentru o funcționare mai lungă.

- Puneți la loc capacul bateriei și strângeți șuruburile cu o șurubelniță. Nu strângeți prea mult.

- Dacă produsul începe să funcționeze defectuos, poate fi necesar să reajustați componentele electronice. Scoateți bateriile și apoi reintroduceți-le.

- Când sunetul începe să se estompeze sau să se oprească, este timpul bateriile să fie înlocuite de către un adult!



Protejați mediul înconjurător, nu aruncați acest produs împreună cu deșeurile menajere (2012/19/UE). Verificați recomandările de reciclare ale autorităților locale (doar din Europa).

INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA BATERIEI

ATENȚIE! În unele cazuri, din bateriile ar putea scurge lichide care ar putea provoca arsuri chimice sau a deteriora produsul. Pentru a preveni scurgeri din baterii:

- Introduceți bateriile așa cum se arată în interiorul compartimentului pentru baterii.

- Nu încărcați bateriile nereîncărcabile.

- Nu amestecați diferite tipuri de baterii sau baterii noi și uzate.

- Introduceți bateriile cu polaritatea corectă /+ și -/.

- Bateriile epuizate trebuie scoase din produs. Aruncați bateriile în siguranță. Nu aruncați bateriile în foc. Bateriile ar putea exploda sau ar putea curge. Păstrați bateriile uzate departe de copii.

- Nu scurtcircuitați bateriile.

- Dacă nu utilizați acest produs o perioadă lungă de timp, vă rugăm să scoateți bateriile.

- Utilizați numai baterii identice sau baterii de același tip conform recomandărilor.

- Scoateți bateriile din produs înainte de a le încărca.

- Dacă utilizați baterii reîncărcabile, încărcarea trebuie efectuată sub supravegherea unui adult.

IMPORTANT ! Bateriile conțin substanțe care ar putea polua mediul. Nu aruncați bateriile împreună cu deșeurile menajere obișnuite, ci predați-le la un punct de colectare specializat pentru baterii. Scoateți întotdeauna bateria înainte de a arunca dispozitivul sau de a-l preda la un punct oficial de colectare a deșeurilor.

Unic importator în România DIDIS INTERNATIONAL Strada Sfântul Pantelimon nr. 1
Oras Pantelimon Judetul Ilfov Phone: +40 21 211 65 60 Fax: +40 21 210 65 62
E-mail: office@didis.ro

BELANGRIJK - LEES ZORGVULDIG EN BEWAR VOOR LATERE RAADPLEGING!

NL

WAARSCHUWING!



- 1. WAARSCHUWING!** Laat uw kind niet zonder toezicht!
- 2. WAARSCHUWING!** Gebruik alleen onder rechtstreeks toezicht van een volwassene!
- 3. WAARSCHUWING!** Het 12-uurs fiatlabb kinderzwebed is niet beschikbaar. Grote accessoires - volledige lading. Zij zijn blij. Aanbevolen leeftijd: van 12 maanden tot 36 maanden.
- 4. WAARSCHUWING!** Tijdens gebruik moet beschermende uitrusting (helm, kniebeschermers, handschoenen en armlengingen) worden gedragen. Niet op de openbare weg gebruiken. Maximaal 20 kg.
- 5. WAARSCHUWING!** Om verstikking te voorkomen, de plastic verpakkingen uit de buurt van baby's en kinderen houden.
- 6. WAARSCHUWING!** De fiets moet voorzichtig worden gebruikt; men moet in staat zijn om vallen of botsingen te voorkomen, die verwondingen aan de gebruiker of aan derden kunnen veroorzaken!
- 7. WAARSCHUWING!** Het product moet door een volwassene correct worden gemonteerd.
- 8. WAARSCHUWING!** Dit speelgoed heeft geen remmen!
- 9. WAARSCHUWING!** Lees de handleiding en bewaar deze voor toekomstig gebruik. Het niet naleven van de instructies kan uw kind schaden.
- 10. WAARSCHUWING!** De fiets mag door slechts één kind met maximaal gewicht van 20 kg. worden gebruikt. Het is niet toegestaan om het product te overbelasten, anders kan uw kind letsels oplopen.
- 11. WAARSCHUWING!** Het product kan alleen worden gebruikt als het kind er zonder hulp op kan zitten en staan!
- 12. WAARSCHUWING!** Niet gebruiken bij kinderen ouder dan 36 maanden vanwege onvoldoende sterkte!
- 13. WAARSCHUWING!** Kleine onderdelen buiten het bereik van kinderen houden.
- 14. WAARSCHUWING!** Niet gebruiken in het donkere gedeelte van de dag, 's nachts of bij beperkt zicht en ongunstige weersomstandigheden.
- 15. WAARSCHUWING!** Tijdens het rijden met de loopfiets moet het kind altijd handschoenen dragen. Vingers en tenen altijd uit de buurt van bewegende onderdelen van het product houden!
- 16. WAARSCHUWING!** Leer uw kind hoe het veilig met de loopfiets moet rijden en zorg ervoor dat uw kind in staat is om ermee te rijden.
- 17. WAARSCHUWING!** Dit product moet worden gebruikt op een veilige ondergrond, het mag niet worden gebruikt in de buurt van trappen, hellingen, wegen, snelwegen of natte oppervlakten. Uit de buurt van vuur houden. Het is verboden om tijdens het rijden het kind te duwen!
- 18. WAARSCHUWING!** Het product niet modificeren!
- 19. WAARSCHUWING!** Er moeten periodieke productveiligheidscontroles worden uitgevoerd om de integriteit van de montage te waarborgen, zeker als er losse of gedemonteerde componenten worden vastgesteld. Regelmatige inspectie van het product kan ongelukken voorkomen.
- 20. WAARSCHUWING!** De afbeeldingen op de voorpagina en verder in de instructies zijn louter ter illustratie en kunnen afwijken van het werkelijke product

EN 71;EN 62115



ONDERHOUD EN SERVICE



LET OP: HET REGELMATIGE ONDERHOUD VERHOOGT DE VEILIGHEID VAN DE LOOPFIETS.

1. Geen andere wijzigingen, anders dan de instructies van de fabrikant, aanbrengen.
2. Periodiek zelfborgende moeren en andere borgelementen controleren en aandraaien, aangezien deze hun effectiviteit kunnen verliezen.
3. De loopfiets regelmatig reinigen en drooghouden. U kunt het product reinigen met een vochtige doek en een zacht schoonmaakmiddel.
4. De loopfiets geen lange tijd onder direct zonlicht of op vochtige plaatsen houden.
5. Te bewaren op een droge plaats, uit de buurt van warmtebronnen.
6. Geen schurende schoonmaakmiddelen gebruiken.

ONDERDELEN

Foto 1: 1. Hoofdframe – 1st.; 2. Stuur – 1st.; 3. Voorvork – 1st.; 4. Zadel – 1st.; 5. Draaigereedschap

MONTAGE

1. Steek eerst de stuurbuis door de daarvoor bestemde opening in het hoofdframe. Let erop dat u de richting van het stuur aanhoudt zodat de buisopening aan de zijde van de zadel blijft (Afbeelding 2, 3). Zodra de buis aan de onderkant van het hoofdframe zichtbaar is, monteer de voorvork zodanig op de stuurbuis dat de twee openingen in elkaar passen (Afbeelding 4). Steek de schroef in de opening en draai deze vast met behulp van een gereedschap (Afbeelding 5,6).
2. Monteer de zadel op de basis (Afbeelding 7).

DE BATTERIJEN

Zoek het deksel van het batterijcompartiment aan de onderkant van het hoofdframe van de fiets..

- Draai de schroeven van het batterijdeksel los met een schroevendraaier. Open het deksel (Afbeelding 7).

Plaats 3 1,5V type AA-alkalinebatterijen (niet meegeleverd) zoals aangegeven aan de binnenkant van het batterijcompartiment.

Advies: Voor een langere werking raden wij het gebruik van alkalibatterijen aan.

- Plaats het batterijdeksel terug en draai de schroeven vast met een schroevendraaier. Niet te vast aandraaien.

- Als het product defect raakt, moet u mogelijk de elektronica opnieuw afstellen. Verwijder de batterijen en plaats ze vervolgens opnieuw.

- Wanneer het geluid begint te vervagen of stopt, is het tijd dat een volwassene de batterijen vervangt!



Bescherm het milieu door dit product niet weg te gooien met het huishoudelijk afval (2012/19/EU). Controleer de recyclingaanbevelingen van uw lokale autoriteiten (enkel in Europa).

INFORMATIE OVER DE VEILIGHEID VAN DE BATTERIJ

AANDACHT! In sommige gevallen kunnen uit de batterijen vloeistoffen lekken die chemische brandwonden kunnen veroorzaken of het product kunnen beschadigen. Om batterijlekkage te voorkomen:

- Plaats de batterijen zoals weergegeven in het batterijcompartiment.

- Laad geen niet-oplaadbare batterijen op.

- Meng geen verschillende soorten batterijen of nieuwe en gebruikte batterijen door elkaar.

- Let bij de plaatsing van de batterijen op de juiste polariteit (+ en -).

- Verwijder de lege batterijen meteen uit het product. Gooi batterijen veilig weg. Gooi batterijen niet in vuur.

Batterijen kunnen ontploffen of lekken. Houd gebruikte batterijen buiten het bereik van kinderen.

- Vermijd een kortsluiting van de batterijen.

- Verwijder de batterijen als u dit product gedurende lange tijd niet gebruikt.

- Gebruik alleen identieke batterijen of batterijen van hetzelfde type volgens de instructies.

- Verwijder de batterijen uit het product voordat u ze oplaadt.

- Als u oplaadbare batterijen gebruikt, moet de oplading onder het toezicht van een volwassene gebeuren.

BELANGRIJK!

De batterijen bevatten stoffen die het milieu kunnen vervuilen. Gooi de batterijen niet weg met het gewone huisvuil, maar lever ze in bij een gespecialiseerd inzamelpunt voor batterijen. Verwijder altijd de batterij voordat u het toestel weggooit of inlevert bij een officieel afvalinzamelpunt.

E RËNDËSISHME! JU LUTEM I LEXONI ME KUJDES UDHËZIMET PARA PËRDORIMIT DHE E RUANI PËR REFERIM NË TË ARDHMEN!

KUJDES



1. **KUJDES!** Asnjëherë mos e lini një fëmijë pa mbikëqyrje!
2. **KUJDES!** Të përdoret vetëm nën mbikëqyrjen e drejtpërdrejtë të një të rriturit!
3. **KUJDES!** Nuk është e përshtatshme për fëmijët nën 12 muajsh. Pjesët e vogla – ka rrezik për mbytyje. Rrezik i rënies. Mosha e rekomanduar: nga 12 muaj deri në 36 muaj.
4. **KUJDES!** Gjatë përdorimit, duhet të mbahen pajisjet personale e mbrojtjes (përkrenare, jastëkë gjunjësh, doreza dhe bërryla). Të mos përdoret në rrugët në të cilat lëvizin automjete transportuese. Maksimumi 20 kg.
5. **KUJDES!** Për të shmangur rrezikun e mbytyjes, mbajeni mbështjellësin plastik larg foshnjave dhe fëmijëve.
6. **KUJDES!** Biçikleta duhet të përdoret me kujdes të rritur, pasi kërkohet aftësi për të shmangur rrëzimet ose përplasjet që shkaktojnë lëndim të përdoruesit ose palët e treta!
7. **KUJDES!** Produkti duhet të montohet në mënyrë të rregullt nga një të rrituri.
8. **KUJDES!** Kjo lodër nuk ka frenat!
9. **KUJDES!** Lexoni instruksionin për përdorimin dhe mbajeni për referencë në të ardhmen. Mosndjekja e udhëzimeve mund të dëmtojë fëmijën tuaj.
10. **KUJDES!** Pësha maksimale e fëmijës është 20 kg dhe është vetëm për një fëmijë. Mbingarkimi i produktit është i ndaluar, përndryshe ekziston rreziku i lëndimit të fëmijës.
11. **KUJDES!** Produkti mund të përdoret vetëm nëse fëmija di të ulët dhe të qëndrojë mbi të pa ndihmë!
12. **KUJDES!** Të mos përdoret nga fëmijë mbi 36 muajsh për shkak të qëndrueshmërisë së pamjaftueshme.
13. **KUJDES!** Mbajeni pjesët e vogla jashtë mundësive të prekjes nga fëmijët.
14. **KUJDES!** Të mos përdoret në muzg, gjatë natës ose gjatë dukshmërisë së kufizuar dhe kushteve të pafavorshme të motit.
15. **KUJDES!** Gjithmonë mbani këpucë kur ngisni një biçikletë në të cilën duhet ruajtur bilancën. Mbani gishtat e duarve dhe këmbëve larg nga të gjitha pjesët lëvizshme të produktit!
16. **KUJDES!** Mësoni fëmijën tuaj se si të ngasë biçikletën në mënyrë të sigurt dhe sigurohuni që fëmija juaj të jetë në gjendje ta ngasë atë.
17. **KUJDES!** Ky produkt duhet të përdoret në një sipërfaqe të sigurt, ky duhet të përdoret në afërsi të shkallëve, sipërfaqeve të pjerrëta, rrugëve, autostradave ose zonave me lagështi. Mbajeni larg zjarrit. Shtytja e fëmijës gjatë lëvizjes është e ndaluar.
18. **KUJDES!** Mos e modifikoni produktin!
19. **KUJDES!** Duhet të kryhen kontrole periodike të sigurisë së produktit për të siguruar integritetin e montimit, veçanërisht kur ekziston rreziku i komponentëve të liruar ose të çmontuara. Inspektimi i rregullt i produktit mund të parandalojë aksidentet.
20. **KUJDES!** Imazhet në faqen e titullit dhe brenda janë për shembull dhe mund të jenë të ndryshme nga produkti aktual.

EN 71;EN 62115



MIRËMBAJTJA DHE SHËRBIMI

JU LUTEM KINI KUJDES SE MIRËMBAJTJA E RREGULLT RRIT SIGURINË E PRODUKTIT.

1. Mos bëni asnjë ndryshim në produktin.
2. Kontrolloni produktin përpara çdo përdorimi për dëmtime, lidhje të lirshme ose pjesë që mungojnë. Mos e përdorni produktin nëse ndonjë pjesë mungon ose është e dëmtuar!
3. Mos e lini produktin në rrezet e diellit të drejtë për drejta ose në vende me lagështi për një kohë të gjatë.
4. Pastrojeni produktin në mënyrë periodike dhe mbajeni të thatë. Mund të përdorni një leckë të lagur dhe detergent të butë për të pastruar produktin.
5. Ruani në një vend të thatë, larg burimeve të nxehtësisë.
6. Mos përdorni pastrues gërryes.

PJESËT

Fotoja 1: 1. Shasia kryesore - 1 copë. ; 2. Timoni – 1 copë; 3. Piruni i përparmë - 1 copë.; 4. Ulësja - 1 copë.; 5. ...

MONTIMI

1. Fillimisht kaloni tubin e timonit përmes vrimës së parashikuar në kornizën kryesore, duke mbajtur orientimin e timonit në mënyrë që hapja e tubit të mbetet në anën e sediljes (Fotot 2,3). Pasi tubi në pjesën e poshtme të kornizës kryesore të jetë dalë, instaloni pirunin e përparmë në tubin e drejtimit në mënyrë që të dy vrimat të përputhen (Fotoja 4). Fusni dhe vidhosni vidën në vrimë duke përdorur një mjet (Fotot 5,6).
2. Instaloni sediljen në bazë (Fotoja 7).

NDËRIMI I BATERIVE

Gjeni kapakun e ndarjes së baterisë në pjesën e poshtme të kornizës kryesore të biçikletës.

- Zhvidhosni vidhat në kapakun e baterisë me një kaçavidë. Hapni kapakun (Fotoja 7).

Vendosni 3 copë. Bateri alkaline të tipit 1,5V AA (nuk përfshihen në kompletin) siç tregohet në pjesën e brendshme të ndarjes së baterive.

Këshillë: Ne rekomandojmë përdorimin e baterive alkaline për funksionim më të gjatë.

- Vendosni përsëri në vend kapakun e baterisë dhe shtrëngoni vidhat me një kaçavidë. Mos e shtrëngoni shumë.

- Nëse produkti fillon të mos funksionojë, mund t'ju duhet të rirregulloni pajisjen elektronike. Hiqni bateritë dhe më pas i futini sërish.

- Kur zëri fillon të zbehet ose të ndalet, është koha që bateritë të zëvendësohen nga një i rritur!



Ruani mjedisin duke mos hedhur produktin në mbeturinat shtëpiake (2012/19/BE) Kontrolloni rekomandimet e autoriteteve vendase në lidhje me riciklimin (vetëm në Evropën).

INFORMACION PËR SIGURIN E BATERISË

KUJDES! Në disa raste, nga bateritë mund të rrjedhin lëngje që mund të shkaktojnë dëgjie kimike ose të dëmtojnë produktin. Për të parandaluar rrjedhjen e baterisë:

- Futni bateritë siç tregohet brenda ndarjes së baterive.

- Mos karikoni bateritë që nuk rikarikohen.

- Mos përzieni lloje të ndryshme baterish ose bateri të reja dhe të përdorura.

- Futni bateritë me polaritetin e duhur /+ dhe -/.

- Bateritë e konsumuara duhet të hiqen nga produkti. Hidhni bateritë në mënyrë të sigurt. Mos i hidhni bateritë në zjarr. Bateritë mund të shpërthejnë ose të rrjedhin. Mbani bateritë e përdorura larg fëmijëve.

- Mos lidhni bateritë me qark të shkurtër.

- Nëse nuk e përdorni këtë produkt për një kohë të gjatë, ju lutemi hiqni bateritë.

- Përdorni vetëm bateri identike ose bateri të të njëjtit lloj siç rekomandohet.

- Hiqni bateritë nga produkti përpara se t'i karikoni.

- Nëse përdorni bateri të rikarikueshme, karikimi duhet të bëhet nën mbikëqyrjen e një të rrituri.

E RËNDËSISHME! Bateritë përmbajnë substanca që mund të ndotin mjedisin. Mos i hidhni bateritë së bashku me mbeturinat e zakonshme shtëpiake, por i dorëzoni ato në një pikë grumbullimi të specializuar për bateritë. Hiqni gjithmonë baterinë përpara se ta hidhni pajisjen ose ta dorëzoni në një pikë zyrtare grumbullimi të mbeturinave.

UYARI! LÜTFEN TALİMATLARI DİKKATLİCE OKUYUNUZ VE GELECEKTEKİ REFERANSLAR İÇİN SAKLAYINIZ!

TR

UYARI



- 1.UYARI!** Bir çocuğu asla gözetimsiz bırakmayın!
 - 2.UYARI!** Sadece bir yetişkinin doğrudan gözetimi altında kullanılmalıdır!
 - 3.UYARI!** 12 aydan küçük çocuklar için uygun değildir. Küçük parçalar - boğulma tehlikesi. Düşme riski. Önerilen yaş: 12 aydan 36 aya kadar.
 - 4.UYARI!** Kullanım sırasında kişisel koruyucu ekipman (kask, dizlik, eldiven ve dirseklik) kullanılmalıdır. Taşıt yolu üzerinde kullanmayın. Maksimum 20 kg.
 - 5.UYARI!** Boğulma tehlikesini önlemek için plastik ambalajları bebeklerden ve çocuklardan uzak tutun.
 - 6.UYARI!** Kullanıcı veya üçüncü şahısların yaralanmasına neden olacak düşme veya çarpışmalardan kaçınmak için beceri gerektiğinden, bisiklet daha fazla UYARI ile kullanılmalıdır!
 - 7.UYARI!** Ürün bir yetişkin tarafından düzgün bir şekilde kurulmalıdır.
 - 8.UYARI!** Bu oyuncağın freni yok!
 - 9.UYARI!** Kullanım kılavuzunu okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın. Talimatlara uyulmaması çocuğunuza zarar verebilir.
 - 10.UYARI!** Maksimum çocuk ağırlığı 20 kg'dır ve yalnızca bir çocuk içindir. Ürünün aşırı yüklenmesi yasaktır, aksi takdirde çocuk yaralanma riski altındadır.
 - 11.UYARI!** Ürün sadece çocuk yardım almadan oturabiliyor ve üzerinde durabiliyorsa kullanılabilir!
 - 12.UYARI!** Yetersiz güç nedeniyle 36 aya üstü çocuklar tarafından kullanılmalıdır!
 - 13.UYARI!** Küçük parçaları çocukların ulaşamayacağı yerlerde saklayın.
 - 14.UYARI!** Alacakaranlıkta, gece veya kısıtlı görüş ve olumsuz hava koşullarında kullanmayın.
 - 15.UYARI!** Denge bisikletini sürerken daima ayakkabı giyin. El ve ayak parmaklarınızı ürünün tüm hareketli parçalarından uzak tutun!
 - 16.UYARI!** Çocuğunuza bisikleti nasıl güvenli bir şekilde sürebileceğini öğretin ve çocuğunuzun bisikleti sürebilecek kapasitede olduğundan emin olun.
 - 17.UYARI!** Bu ürün güvenli bir yüzeyde kullanılmalıdır, basamakların, eğimli yüzeylerin, yolların, otoyolların veya ıslak alanların yakınında kullanılmamalıdır. Ateşten uzak tutun. Sürüş sırasında çocuğu itmek yasaktır.
 - 18.UYARI!** Ürün üzerinde değişiklik yapmayın!
 - 19.UYARI!** Özellikle gevşek veya sökülmüş bileşen tehlikesi olduğunda, montajın bütünlüğünü sağlamak için periyodik ürün güvenlik kontrolleri yapılmalıdır. Ürünün düzenli olarak incelenmesi kazaları önleyebilir.
 - 20.UYARI!** Ön sayfadaki ve kılavuzun içindeki resimler örnektir ve gerçek üründen farklı olabilir.
- EN 71;EN 62115

CE

BAKIM VE HİZMET

DÜZENLİ BAKIMIN ÜRÜN GÜVENLİĞİNİ ARTIRDIĞINI LÜTFEN UNUTMAYIN.

1. Ürün üzerinde değişiklik yapmayın.
2. Her kullanımdan önce ürünü hasar, gevşek bağlantılar veya eksik parçalar açısından inceleyin. Herhangi bir parça eksik veya hasarlıysa ürünü kullanmayın!
3. Ürünü doğrudan güneş ışığı altında veya nemli yerlerde uzun süre bırakmayın.
4. Ürünü periyodik olarak temizleyin ve kuru tutun... Ürünü temizlemek için nemli bir bez ve hafif bir deterjan kullanabilirsiniz.
5. Isı kaynaklarından uzakta kuru bir yerde saklayın.
6. Aşındırıcı temizleyiciler kullanmayın.

PARÇALAR

Fotoğraf 1: 1. Ana çerçeve - 1 adet. ; 2. Gidon - 1 adet; 3. Ön çatal - 1 adet Ön çatal - 1 adet; 4. Oturma yeri - 1 adet.; 5. Tornalama aleti.

MONTAJI

1. Öncelikle gidon borusunu, boru deliği koltuk tarafında kalacak şekilde gidonun yönünü koruyarak ana çerçevedeki öngörülen delikten geçirin (Foto 2,3). Ana çerçevenin alt tarafındaki boru açığa çıktığında, ön çatalı iki delik eşleşecek şekilde yönlendirme borusuna takın (Fotoğraf 4). Aleti kullanarak vidayı deliğe sokun ve vidalayın (Foto 5,6).
2. Koltuğu tabana monte edin (Fotoğraf 7).

PİLLERİN DEĞİŞTİRİLMESİ

Ana tekerlek çerçevesinin alt tarafındaki pil bölmesi kapağını bulun. Kapağı açın (Fotoğraf 7).

Pil bölmesinin içinde belirtildiği gibi 3 adet 1,5V tip AA alkalin pil (dahil değildir) yerleştirin.

İpucu: Daha uzun süreli çalışma için alkalin pil kullanmanızı öneririz.

- Pil kapağını yerine takın ve vidaları bir tornavida ile sıkın. Aşırı sıkmayın.
- Ürün arızalanmaya başlarsa, elektronik aksamı yeniden ayarlamanız gerekebilir. Pilleri çıkarın ve sonra yeniden takın.
- Ses zayıflamaya başladığında veya kesildiğinde, pillerin bir yetişkin tarafından değiştirilme zamanı gelmiş demektir!



Bu ürünü evsel atıklarla birlikte atmayarak çevreyi koruyun (2012/19/EU). Yerel yetkililerinizin geri dönüşüm önerilerini kontrol edin (yalnızca Avrupa).

PİLLERİN GÜVENLİK BİLGİLERİ

Uyarı! Bazı durumlarda, pillerden kimyasal yanıklara neden olabilecek veya ürüne zarar verebilecek sıvılar sızabilir. Pillerden sızıntıyı önlemek için:

- Pilleri, pil bölmesinin içinde gösterildiği gibi yerleştirin.
- Şarj edilmeyen pilleri şarj etmeyin.
- Farklı pil türlerini veya yeni ve kullanılmış pilleri karıştırmayın.
- Pilleri /+ ve -/ kutupları doğru olacak şekilde yerleştirin.
- Bitmiş piller üründen çıkarılmalıdır. Pilleri güvenli bir şekilde atın. Pilleri ateşe atmayın. Piller patlayabilir veya sızıntı yapabilir. Kullanılmış pilleri çocuklardan uzak tutun.
- Pillerde kısa devreye neden olmayın.
- Bu ürünü uzun süre kullanmayacaksınız, pilleri çıkarın.
- Yalnızca önerilen pillerle aynı pilleri veya aynı tip pilleri kullanın.
- Şarj etmeden önce pilleri üründen çıkarın.
- Şarj edilebilir pil kullanıyorsanız, yetişkin gözetimi altında şarj edin.

UYARI! Piller çevreyi kirletebilecek maddeler içerir. Pilleri sıradan evsel atıklarla birlikte atmayın; piller için özel toplama noktalarına teslim edin. Cihazı atmadan veya resmi bir atık toplama noktasına teslim etmeden önce daima pili çıkarın.

KULLANIM VE NAKLİYE SIRASINDA DİKKAT EDİLECEK UNSURLAR

1-Taşıma ve nakliye sırasında ürün mutlaka orijinal ambalajında taşınmalıdır.

2-İndirme ve bindirme esnasında maksimum dikkat gösterilmelidir.

3-Yükleme sırasında ambalajın tamamen kapalı olduğundan hasar görmemiş olduğundan emin olunmalıdır.

HİZMET VE BAKIM – TEMİZLİK VE BAKIM

1-Periyodik bakım gerektiren durumlarda tüketicin yapacakları temizlik ve bakım kısmında anlatılmış olup tüketicinin yapamayacağı şeylerde yetkili servise baş vurmaı gerekmektedir.

2-Bağlantı ve montajın nasıl yapılacağı şema ile gösterilmiş olup ebeveyn tarafından yapılması gerekmektedir.

KULLANIM HATALARINA İLİŞKİN BİLGİLER

1-Kullanım ve kurulum hatalarının önüne geçilmesi için lütfen arabanın montaj ve demontaj bilgilerini dikkatlice okuyunuz.

2-Pozisyon dışında katlama ve kapatma yapmayınız.

TÜKETİCİ HAKEM HEYETLERİNE YAPILABİLECEKLERİNE İLİŞKİN BİLGİ VE KULLANICIYA SAĞLANAN SEÇİMLİLİK HAKLARI

1-Garanti süresi malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.

2-Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.

3-Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici 6502 sayılı tüketici korunması hakkında kanunun 11 inci maddesinde yer alan

a-Sözleşmeden dönme

b-Satış bedelinden indirim isteme

c-Ücretsiz onarılmasını isteme

d-Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.

4-Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı değiştirilen parça bedeli yada başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

5-Tüketicinin ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın

-Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,

-Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,

-Taminin mümkün olmadığının yetkili servis istasyonu satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malın misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, Tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

6-Malın tamir süresi 20 iş gününü binek otomobil ve kamyonetler için ise 30 iş gününü geçemez. Bu süre garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirim tarihi tarihinde garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının 10 iş günü içerisinde giderilmemesi halinde üretici ve ithalatçı malın tamiri tamamlanıncaya kadar benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

7-Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

8-Tüketici garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki tüketici hakem heyetine veya tüketici mahkemesine başvurabilir.

9-Satıcı tarafından bu garanti belgesinin verilmemesi durumunda tüketici gümrük ve ticaret bakanlığı tüketicinin korunması ve piyasa gözetimi genel müdürlüğüne başvurabilir.

Kullanım Kılavuzunda belirtilen maddelere uyulmaması halinde oluşabilecek sorunlar garanti kapsamı dışındadır.

ÖNEMLİ: Lorelli Tamir Bakım Servisi harici bir yerde yapılan bakım onarım arabanın garanti kapsamından çıkmasına neden olur.

Kullanım Ömrü 5 Yıldır.

İTHALATÇI FIRMA: COOLBABY ÇOCUK GEREÇLERİ SAN VE TİC. A.Ş.

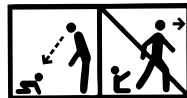
Çınar mah. 6/7 Sok. No:4/a Bağcılar/ İstanbul [Tel: 0212 438 20 45](tel:02124382045)

Web: www.lorelli.eu www.coolbaby.com.tr

Yetkili Servis : Coolbaby Çocuk Gereçleri San ve Tic.A.S. Orucreis mah. Giyimkent sitesi 16. Sk. No:75 Esenler / İstanbul Tel : 0212 438 20 45 www.coolbaby.com.tr

PL **WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE!**

OSTRZEŻENIE!



- 1. OSTRZEŻENIE!** Nie pozostawiaj dziecka bez opieki!
- 2. OSTRZEŻENIE!** Używaj tylko pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej!
- 3. OSTRZEŻENIE!** Nie nadaje się dla dzieci poniżej 12 miesięcy. Małe części- ryzyko zadławienia. Niebezpieczeństwo upadku. Zalecany wiek: 12 miesiące do 36 miesiące.
- 4. OSTRZEŻENIE!** Podczas użytkowania należy nosić sprzęt ochronny (kask, ochraniacze na kolana, rękawiczki i ochraniacze na łokcie). Nie używaj na jezdni. Maksymalnie 20 kg.
- 5. OSTRZEŻENIE!** Aby zapobiec uduszeniu, trzymaj plastikowe torby z dala od niemowląt i dzieci.
- 6. OSTRZEŻENIE!** Należy używać roweru ostrożnie, ponieważ wymaga on umiejętności uniknięcia upadków lub kolizji powodujących obrażenia użytkownika lub osób trzecich!
- 7. OSTRZEŻENIE!** Produkt musi być prawidłowo zmontowany przez osobę dorosłą.
- 8. OSTRZEŻENIE!** Ta zabawka nie ma hamulca!
- 9. OSTRZEŻENIE!** Przeczytaj instrukcję obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Nieprzestrzeganie instrukcji może zaszkodzić dziecku.
- 10. OSTRZEŻENIE!** Maksymalna waga dziecka wynosi 20 kg i jest przeznaczony tylko dla jednego dziecka. Przeciążenie produktu jest zabronione, w przeciwnym razie istnieje ryzyko zranienia dziecka.
- 11. OSTRZEŻENIE!** Z produktu można korzystać tylko wtedy, gdy dziecko może na nim usiąść i stać bez pomocy!
- 12. OSTRZEŻENIE!** Nie korzystać przez dzieci powyżej 36 miesiące ze względu na niewystarczającą wytrzymałość!
- 13. OSTRZEŻENIE!** Małe części należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.
- 14. OSTRZEŻENIE!** Nie używaj o zmierzchu, w nocy lub podczas ograniczonej widoczności i niesprzyjających warunków pogodowych.
- 15. OSTRZEŻENIE!** Zawsze noś obuwie podczas jazdy na rowerku biegowym. Trzymaj palce rąk i palce u stóp z dala od wszystkich ruchomych części produktu!
- 16. OSTRZEŻENIE!** Poinstruj dziecko, jak bezpiecznie jeździć na rowerku i upewnij się, że dziecko może jeździć.
- 17. OSTRZEŻENIE!** Ten produkt powinien być stosowany na bezpiecznej powierzchni, nie powinien być stosowany w pobliżu schodów, powierzchni pochyłych, na drogach, autostradach oraz mokrych powierzchni. Trzymać z dala od ognia. Pchanie dziecka podczas jazdy jest zabronione!
- 18. OSTRZEŻENIE!** Nie modyfikuj produktu!
- 19. OSTRZEŻENIE!** Należy przeprowadzać okresowe kontrole bezpieczeństwa produktu, aby zapewnić integralność montażu, szczególnie w przypadku luźnych lub rozmontowanych elementów. Regularna kontrola produktu może zapobiec wypadkom.
- 20. OSTRZEŻENIE!** Zdjęcia na stronie tytułowej i wewnątrz instrukcji są przykładowe i mogą różnić się od rzeczywistego produktu.



EN 71;EN 62115

WSPARCIE I SERWIS



OSTRZEŻENIE : REGULARNA KONSERWACJA ZWIĘKSZA BEZPIECZEŃSTWO ROWERKA BIEGOWEGO.

1. Sprawdzaj i okresowo dokręcaj nakrętki samozabezpieczające i inne elementy blokujące, ponieważ mogą stracić swoją skuteczność.
2. Nie wprowadzaj zmian innych niż z instrukcji producenta.
3. Okresowo czyść rowerek biegowy i utrzymuj suchy.
Możesz użyć wilgotnej szmatki i łagodnego detergentu do czyszczenia produktu.
Nie trzymaj rowerka biegowego przez długi czas na bezpośrednim świetle słonecznym lub w wilgotnych miejscach.
4. Zaleca się sprawdzenie i utrzymanie rowerka biegowego przed użyciem.
Nie trzymaj rowerka biegowego przez długi czas na bezpośrednim świetle słonecznym lub w wilgotnych miejscach.
5. Przechowywać w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła.
6. Nie używać rżących środków czyszczących.

CZĘŚCI

Zdjęcie 1: 1. Rama główna - 1 szt.; 2. Kierownica - 1 szt.; 3. Przedni widelec - 1 szt.; 4. Siodełko- 1 szt. ; 5. Śrubokręt

MONTAŻ

1. Najpierw przełóż rurkę kierownicy przez odpowiedni otwór w ramie głównej, zachowując orientację kierownicy tak, aby otwór rury pozostał po stronie siodełka (Zdjęcie 2,3). Jak rura pokaże się z dolnej strony ramy głównej, zamontuj przednie widełki do rury kierownicy tak, aby obydwa otwory zbiegały się. (Zdjęcie 4). Włóż i wkręć śrubę w otwór za pomocą śrubokrętu (Zdjęcie 5,6).

2. Zamontuj siedzisko do podstawy (Zdjęcie 7).

ZMIANA BATERII

Znajdź pokrywę komory baterii na spodniej stronie głównej ramy roweru.

- Odkręć śrubki na pokrywie baterii za pomocą śrubokręta. Otwórz pokrywę (Zdjęcie 7).

Umieść 3 szt. baterie alkaliczne typu AA 1,5 V (brak w zestawie), jak wskazano na wewnętrznej stronie komory na baterie.

Rada: W celu dłuższej pracy zalecamy stosowanie baterii alkalicznych.

- Załóż z powrotem pokrywę na baterie i dokręć śruby śrubokrętem. Nie dokręcaj zbyt mocno.

- Jeżeli produkt zacznie działać nieprawidłowo, może być konieczna ponowna regulacja elektroniki. Wyjmij baterie i później włóż je ponownie.

- Kiedy dźwięk zacznie słabnąć lub ustanie, czas wymienić baterie przez osobę dorosłą.



Chroń środowisko, nie wyrzucając tego produktu razem z odpadami domowymi (2012/19/UE). Sprawdź zalecenia dotyczące recyklingu wydane przez władze lokalne (tylko Europa)

INFORMACJA O BEZPIECZEŃSTWIE BATERII

UWAGA! W niektórych przypadkach z baterii może wyciekać płyn, który może spowodować oparzenia chemiczne lub uszkodzenie produktu. Aby zapobiec wyciekowi baterii:

- Włóż baterie zgodnie z ilustracją wewnątrz komory baterii.

- Nie ładuj baterii, które nie są akumulatorami.

- Nie mieszaj różnych typów baterii ani baterii nowych i używanych.

- Włóż baterie zgodnie z polaryzacją /+ i -/.

- Zużyte baterie należy usunąć z produktu. Baterie należy utylizować w bezpieczny sposób. Nie wrzucaj baterii do ognia. Baterie mogą eksplodować lub wyciekać. Trzymaj zużyte baterie z dala od dzieci.

- Nie doprowadzaj do zwarcia w bateriach.

- Jeśli nie używasz tego produktu przez dłuższy czas, wyjmij baterie.

- Używaj wyłącznie identycznych baterii lub baterii tego samego typu, zgodnie z zaleceniami.

- Wyjmij baterie z produktu przed ich ładowaniem.

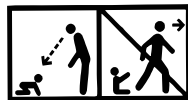
- Jeśli używasz baterii, które można ładować, ładowanie powinno odbywać się pod nadzorem osoby dorosłej.

WAŻNE! Baterie zawierają substancje, które mogą zanieczyszczać środowisko. Nie wyrzucaj baterii razem ze zwykłymi odpadami domowymi, lecz przekazaj je wyspecjalizowanemu punktowi zbiórki baterii. Zawsze wyjmij baterię przed wyrzuceniem urządzenia lub oddaniem go do oficjalnego punktu zbiórki odpadów.

ВАЖНО! ВЕ МОЛАМ ПРОЧИТАЈТЕ ГИ ИНСТРУКЦИИТЕ ВНИМАТЕЛНО ПРЕД УПОТРЕБА И ЧУВАЈТЕ ГИ ЗА ИДНИ РЕФЕРЕНЦИ!

МК

ВНИМАНИЕ



- 1. ВНИМАНИЕ!** Никогаш не го оставај детето без надзор.
- 2. ВНИМАНИЕ!** Да се користи само под директен надзор на возрасен!
- 3. ВНИМАНИЕ!** Не е погодна за деца под 12 месеци. Мали делови - опасност од задавување. Опасност од паѓање. Препорачлива возраст: 12 месеци до 36 месеци.
- 4. ВНИМАНИЕ!** Личната заштитна опрема (кацига, наколенки, ракавици и лактови) треба да се носи кога се користи. Не користете на сообраќајниот пат.
- 5. ВНИМАНИЕ!** За да го избегнете ризикот од задушување, чувајте ги пластични пакувања подалеку од бебињата и децата.
- 6. ВНИМАНИЕ!** Тркалото треба да се користи внимателно, бидејќи потребна е вештина за да се избегнат паѓања или судири кои предизвикуваат повреда на корисникот или трети лица!
- 7. ВНИМАНИЕ!** Производот мора да биде правилно инсталиран од возрасен.
- 8. ВНИМАНИЕ!** Оваа играчка нема кочница!
- 9. ВНИМАНИЕ!** Прочитајте ги упатствата за употреба и чувајте го за идна референца, не следењето на инструкциите може да му наштети на вашето дете.
- 10. ВНИМАНИЕ!** Максималната тежина на детето е 20 кг и е само за едно дете. Преоптоварувањето на производот е забрането, инаку детето е во опасност од повреда.
- 11. ВНИМАНИЕ!** Производот може да се користи само ако детето е во состојба да седи и да стои на него без помош!
- 12. ВНИМАНИЕ!** Да не се користи од деца на возраст над 36 месеци поради недоволна сила
- 13. ВНИМАНИЕ!** Држете ги малите делови надвор од дофатот на децата.
- 14. ВНИМАНИЕ!** Не користете привечер, ноќе или за време на ограничената видливост и неповолните временски услови.
- 15. ВНИМАНИЕ!** Секогаш носете чевли кога возите рамнотежа велосипед, држете ги прстите и прстите подалеку од сите движечки делови на производот!
- 16. ВНИМАНИЕ!** Инструктирајте го вашето дете како да го вози велосипедот безбедно и осигурајте се дека вашето дете е во можност да го вози.
- 17. ВНИМАНИЕ!** Овој производ треба да се користи на безбедна површина, не треба да се користи во близина на чекори, наклонети површини, патишта, автопати или влажни области. Држи се подалеку од оган. Притиснувањето на детето додека јава е забрането.
- 18. ВНИМАНИЕ!** Не го менувајте производот!
- 19. ВНИМАНИЕ!** Периодичните безбедносни проверки на производите мора да се извршуваат за да се обезбеди интегритетот на собранието, особено во случај на ризик од лабави или распарчени компоненти. Редовната инспекција на производот може да спречи несреќи.
- 20. ВНИМАНИЕ!** Сликите на насловната страница и внатре во упатството се индикативни и може да се разликуваат од вистинскиот производ.

EN 71; EN 62115

ОДРЖУВАЊЕ И СЕРВИСИРАЊЕ



ВЕ МОЛИМЕ ЗАБЕЛЕЖЕТЕ ДЕКА РЕДОВНОТО ОДРЖУВАЊЕ ЈА ЗГОЛЕМУВА БЕЗБЕДНОСТА НА ПРОИЗВОДОТ.

1. Не правете промени во производот.
2. Проверете го производот пред секоја употреба за оштетување, лабави врски или исчезнати делови. Не користете го производот ако некој дел недостасува или оштетува!
3. Не го оставајте производот долго време на директен сончева светлина или на влажни места.
4. Исчистете го производот периодично и чувајте го суво.. Можете да користите влажна ткаенина и благ детергент за чистење на производот.
5. Складирајте на суво место, далеку од топлински извори.
6. Не користете абразивни чистачи.

ДЕЛОВИ

Фотографија 1: 1. Главна рамка - 1pcs.; 2. Рачка - 1pcs.; 3. Предна вишка - 1pcs.; 4. Седиште -1pcs.; 5. Алатка за завртување.

СОБРАНИЕ

1. Прво, поминете цевка на управувачот низ наменетата дупка во главната рамка, почитувајќи ја ориентацијата на управувачот, така што отворот на цевката останува на страната на седиштето (Слика 2,3). Откако цевката е прикажана на долната страна на главната рамка, монтирајте предна вилушка на воланот така што двете дупки се совпаѓаат (слика 4). Вметнете и завртете завртката во дупката со помош на алатка (Слика 5,6).
2. Монтирајте седиштето на основата (Слика 7).

ПРОМЕНА НА БАТЕРИЈАТА

Пронајдете го капакот на одделот за батерии на долната површина на главната рамка на тркалото.

- Овртете ги завртките на капакот на батеријата со шрафцигер. Отворете го капакот (Слика 7).

Вметнете 3 парчиња 1,5V AA алкални батерии (не се вклучени) како што е наведено на внатрешната страна на преградата за батерии.

Совет: За подолго работење, препорачуваме употреба на алкални батерии.

- Вратете го капакот на батеријата и затегнете ги завртките со шрафцигер. Не затегнувајте премногу.
- Ако производот почне да не функционира, можеби ќе треба повторно да ја прилагодите електрониката. Отстранете ги батериите и потоа вметнете ги повторно.
- Кога звукот ќе почне да згаснува или престанува, време е возрасен да ги замени батериите!



Заштитете ја животната средина со тоа што не го фрлате овој производ со домашен отпад (2012/19/EU). Проверете ги препораките за рециклирање на вашите локални власти (само во Европа).

ИНФОРМАЦИИ ЗА БЕЗБЕДНОСТ НА БАТЕРИЈАТА

ВНИМАНИЕ! Во некои случаи, од батериите може да истече течност што може да предизвика хемиски изгореници или да го оштети производот. За да спречите истекување на батеријата:

- Ставете ги батериите како што е прикажано во преградата за батерии.
 - Не полнете батерии што не се полнат.
 - Не мешајте различни типови на батерии или нови и користени батерии.
 - Ставете ги батериите со правилен поларитет $+ / -$.
 - Не поврзувајте ги батериите со краток спој.
 - Ако не го користите овој производ долго време, отстранете ги батериите.
 - Користете само идентични батерии или батерии од ист тип како што е препорачано.
 - Отстранете ги батериите од производот пред да ги полните.
 - Доколку користите батерии што се полнат, полнењето треба да се врши под надзор на возрасно лице.
- ВАЖНО!** Батериите содржат супстанции кои можат да ја загадуваат околината. Не фрлајте ги батериите заедно со обичните домаќинство отпад, а нив предаде во специјализирани точка за собирање на батерии. Секогаш отстранувајте ја батеријата пред да го фрлите уредот или да го предадете во службено место за собирање отпад.

Didis Ltd.

Bulgaria, Shumen, 6 Trakia-iztok Street
Phone: +359 54 850 830
e-mails: home.market@didis-ltd.com;
export@didis-ltd.com

Дидис ООД

България, Шумен, "Тракия-изток" 6
Тел. +359 54 850 830
e-mails: home.market@didis-ltd.com;
export@didis-ltd.com